

# PRAKTYCZNA PANI

Nr. 10

DOBRA OBYWATELKA  
TYGODNIK ILUSTROWANY

30

GROSZY

rok III

6 marzec 1937 r.

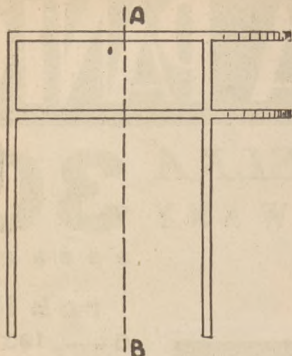
NUMER TEN ZAWIERA 24  
STRONY TEKSTU Z RYCINAMI  
I KOLOROWYMI MODELAMI  
SUKIEN ORAZ OSOBNY AR-  
KUSZ Z TABLICĄ KROJÓW  
I WZORAMI ROBÓT

## TREŚĆ:

Na marginesie deklaracji.  
Święty Kazimierz.  
Jeszcze o pierwszakach.  
Egoizm we dwoje — powieść.  
O zdołnictwie ludowym.  
Piegi i opalenizna.  
Włosenne kapeluszki.  
W zwierciadle mody.  
Prace ogrodnicze w marcu.  
Czas zaopatrzyć się w nasiona.  
Przedwiośnie.  
Janka rośnie.  
Kila.  
Gimnastyka.  
Rozrywki umysłowe.  
Ciasta wielkanocne.  
Nasza skrzynka.  
Przepisy kulinarne.  
Odpowiedzi od redakcji.  
Mody i roboty.  
Program radiowy.

1  
Prenumerata  
miesięczna  
złoty

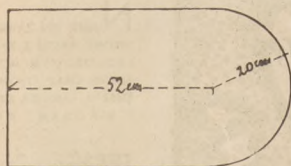




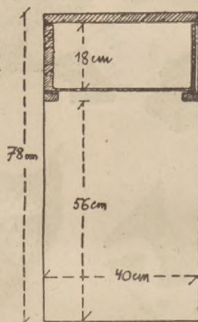
rzut  
pionowy



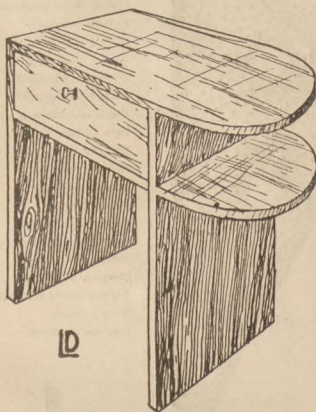
rzut  
boczny



rzut  
poziomy



prze-  
kroj AB



10

stolik  
do  
robótek  
(grubość deski 2 cm)

TU

## pojawiają się pierwsze oznaki starzenia się!

Na każdej twarzy wyciska wiek swe piętno. A jednak o ile dłużej pozostanie ona młoda, jeżeli będzie należycie pielęgnowana! Krem Ideal Elida – beztłuszczowy krem na dzień – jest dla każdej pani prawdziwą pomocą w jej staraniach o młodzieńczy wygląd. Dzięki zawartości Hamamelis, krem ten odświeża cerę, usuwa nieczystości i zmarszczki. Jeżeli i Pani będzie używała tego kremu, to wszyscy będą zachwycali się Jej młodzieńczą cerą.



**KREM**



**ELIDA**



# Na marginesie deklaracji pułkownika Adama Koca

W niedzielę 12 lutego z głośników radiowych i megafonów, a nazajutrz ze szpałt dzienników i rozlepionych na murach plakatów i rozlepionych do całego Narodu Polskiego słowa ważne i mądre, których doniosłość winien zrozumieć i ocenić każdy Polak, którego marzeniem i dążeniem jest Ojczyzna, zarówno na wewnątrz jak na zewnątrz, mocna i bezpieczna.

Deklaracja pułkownika Adama Koca stanowi jasno sformułowany program, obejmujący wszystkie podstawowe zagadnienia państwowe, wszystkie dążenia i potrzeby całego Narodu. Należy teraz oczekiwać, że Naród, oceniając należycie całą doniosłość współpracy, do jakiej mu otworzone drogi, zrozumie swój obowiązek i na rzucony apel odpowie z ufnością i życzliwością, nie szczędząc jak najdalej idących wysiłków, koniecznych dla zrealizowania postulatów mądrego i uczciwego programu. Bo tylko przy gorliwym współdziałaniu wszystkich sił tkwiących w Narodzie, program ten może przynieść te owoce, jakie się w nim kryją pod postacią zdrowego, wartościowego nasienia.

Nie ma ani jednego słowa w deklaracji pułkownika Koca, któreby każdemu rzetelnemu Polak nie mógł z zamkniętymi oczami podpisać. Nie bedziemy jej tu powtarzali dosłownie, gdyż znana jest już chwała wszystkim, warto się jednak choć chwilę zatrzymać nad najważniejszymi punktami.

Komuż nie przemówi do przekonania dążenie do zjednoczenia wszystkich sił Narodu w trosce o umocnienie potęgi Polski, do zorganizowania wysiłków nie tylko w dniach niebezpieczeństwa ale w dniach zapobiegania tym niebezpieczeństwom w przyszłości.

Skupienie się koło Najwyższej Władzy, gorące umiłowanie Armii, wpływ Naczelnego Wodza na wszystkie ważniejsze poczynania, to nie tylko sprawa wewnętrzna, to naczelny warunek naszej powagi na zewnątrz.

Naród winien rozumieć, że Państwo to nie coś odrębnego, z czym się można godzić lub nie godzić, ale że mocne Państwo jest warunkiem nie tylko rozwoju, ale w ogóle istnienia Narodu. Państwo musi być więzią i oparciem dla Narodu.

W Polsce będącej od wieków „Przedmurzem Chrześcijaństwa“ Kościół Katolicki musi się zawsze cieszyć jak najdalej posuniętą życzliwością i opieką, tradycyjną jednak polską tolerancją znajdzie zawsze swój wyraz w granicach, w których to nie będzie szkodliwym dla najwyższych interesów Narodu.

Bezwyględnie i stanowczo potępić musimy komunizm, w walce z którym Polska tyle cennej krwi przelała, i który jest tak bardzo obcy całej naturze Polaka.

W stosunku do mniejszości narodowych, potępiając wszelkie eksecesy jako niegodne Narodu o starej i pięknej kulturze, nie możemy jednak pozwolić na przewagę elementów obcych w naszym życiu gospodarczym ze szkodą dla całego kraju.

Państwo pragnie otoczyć opieką wszystkie warsztaty pracy, zwłaszcza zaś te, które są związane z koniecznością obrony kraju, oraz dążyć będzie do tego, aby złagodzić jak najdalej groźne dla powszechnego ładu walki klasowe, a w stosunku pracodawcy do pracowników wpływać na łagodzenie sprzeczności drogą ustępstw i porozumienia.

Należy pamiętać, że w Polsce każdy pracownik pełniący swoje zadanie

sumiennie stanowi niejako cegłę konieczną i cenną w trwałej i wielkiej całości.

Ponieważ w Narodzie Polskim wielką i zdrową siłę stanowi ludność włościańska, należy dążyć do zwiększenia ogólnego stanu posiadania przez nią ziemi oraz przeciwdziałać rozdrabnianiu gospodarstw, dając równocześnie do podniesienia kultury rolniej. Ułatwić potrzebne melioracje, zapewnić łatwy i niedrogi kredyt, zorganizować i umożliwić zbyt produkcji, ręką zaś na wsi zbytecznym udostępnić zdobycie chleba w miejskich ośrodkach przemysłowych.

Polska nauka i sztuka będą się cieszyły opieką i pomocą Państwa, znajdując dla swoich szlachetnych wysiłków daleko idące poparcie.

Przechodząc kolejno punkty deklaracji niedzielnej, musimy dojść do przekonania, że wszystkie najważniejsze potrzeby naszego życia narodowego zostały w niej uwzględnione w sposób prosty, jasny i rozumny. Teraz będzie należało do nas, abyśmy do zrealizowania tych wskazań czynnie pomogli, abyśmy wnieśli bodaj te „drobne wartości“, o których mówił Wódz Naczelny, że „dają siłę i rozmach ramienia“. Nie czekajmy na groźbę wielkich niebezpieczeństw, ale twórzmy bezpieczeństwo i siłę w każdym momencie i wszelkimi sposobami.

W tych wszystkich wysiłkach i poczynaniach nam kobietom winna przypaść piękna rola. Może nigdzie na świecie kobieta nie cieszy się takim wpływem jak w Polsce, to też winna je umiejętnie wykorzystać dla złagodzenia antagonizmów, dla rozgrzania serc w kierunku jedności, zrozumienia wzajemnego i celowej wolnej od fałszywej pychy współpracy.

## Święty Kazimierz

Jednym z najbardziej znanych i licznie miłami świątynich świętych polskich jest św. Kazimierz. Syn króla Kazimierza Jagiellończyka i Elżbiety Austriaczki (z domu Habsburgów) ur. 3 października 1458 r. od dzieciństwa odznaczał się wyjątkowymi zaletami umysłu i serca. Rodzice Jego, stanowiący bardzo dobre i kochające się małżeństwo, dokładali największych starań, aby swoje dzieci, a zwłaszcza 6 synów, wychować na prawdziwie godnych książąt krwi, a zarazem na ludzi wykształconych, wyższych charakterem i duchem. Chcąc ich uchronić od zepsucia, które zwykle panowało na królewskich dworach, powierzyli ich wychowanie księdzu kanonikowi Janowi Długoszowi, z którym przebywali najczęściej w Starym

Sączu w zacisznym kątku kraju. Gdy Kazimierz miał lat 13, ofiarowano mu koronę węgierską i z woli ojców młody królówicze pojechał na Węgry. Z powodu powikłań politycznych niebawem wrócił do Polski i rozdzielił ją przez dwa lata, podczas wyjazdu ojca na Litwę. Wówczas zaczął chorować na płucą, a życie ascetyczne, które wiodł z upodobań, odcigało go od zajmowania się swoim zdrowiem. Wróciwszy z Litwy, król ojców pozwolił mu zamieszkać w Wilnie, gdzie sprawując rządzą budował kościoły, fundował klasztory, sprowadził na Litwę misjonarzy, dla ostatecznego wygubienia bałwochwalstwa. W każdym jego czynie nade wszystko ducha chrześcijańskiego i dobroć anielską. Umarł młodo na suchoty w 1484, po-

chowano go w katedrze wileńskiej, a cały naród oplakiwał światłobłogosławionego królówicza. Po 122 latach, kiedy, przenosząc Jego ciało do Innej kaplicy, otworzono trumnę, znaleziono ciało zupełnie niezmusiałe i wydające miłą woń. Brat Jego Zygmunta, nazwany Starym, starał się o zaliczenie go w poczet świętych, ale dopiero za Zygmunta III w 1604 r. święty Kazimierz został kanonizowany i wyznaczono Jego święto na dzień 4 marca. Dzień ten jest odpustowym w Wilnie do dnia dzisiejszego i zawsze gromadzi liczne zastępy pielgrzymów i pobożnych. Papież Klemens VIII wraz z dekretem kanonizacyjnym wręczył posłowi kr. Zygmunta, księdzu święcieckiemu, chorągiew z wizerunkiem św. Kazimierza.

Wielki ten święty nieraz swoim wsta-

niemniemni ratowali Polskę. W r. 1513 za Zygmunta I wojska rosyjskie wtargnęły na Litwę i pustoszyły kraj, król na razie nie mógł zebrać wojska więcej nad 2.000. Podczas przejścia przez Dźwinę, która wtedy silnie wzebrała, wojsko polskie zaczęło się cofać; naraz, jak mówi podanie, ukazał się młody rycerz w białej zbroi, na białym koniu, pierwszy wskoczył do wody, a za nim, zagrzane jego odważą, poszło całe wojsko i odniosło pod Polokiem zwycięstwo nad rosyjanami. Tym rycerzem, według wierszenia ludu, miał być św. Kazimierz. Hetman Chodkiewicz przez białą pod Kirohomem podwziął swoją szablę nad głowę św. Kazimierza i odniósł nad Szwedami jedno z największych zwycięstw w historii polskiej.

W r. 1564, gdy Rosjanie zajęli Wilno, rozpaczeni mieszczanie urządzili publiczne nabożeństwo do swego patrona i wierzyli, że za jego przyczyną nieprzyjacieli został odparty aż za Wolgę).

O cudach tego świętego, które walczyły jego grób, napisał dzieło ksiądz kanonik Grzegorz Świecicki. Dzień kanonizacji św. Kazimierza był bardzo uroczysty: schodzono w Wilnie, z udziałem najpięszszych dygnitarzy państwa z uczestnictwem niemal całego narodu. (Opis. patrz dzielio ka. Lipnickiego). W kaplicy Patrona zawieszono na ołtarzem lampa szczerzota, dar królowny Konstancji, waząca 1732 dukaty; na elastyg ołtarzu, pionący w tej lampie, uczyniono zapis 1000 złotych pol.

Tak to naród nasz umiał cacić świętych swoich.

Św. Kazimierz był patronem młodzieży, jako wzór tych prymitywów i rozwoju duszy młodych, które jej dają wiarę, wpiecioną w życie, ubrającą rozum w żywotną Prawdę Chrystusową, umartwioną ciałem wyrabiając siłę woli, a prawdziwą miłością bliźniego świadcząc o gorącej miłości Boga.

„W wiecznej pamięcie, będzie sprawiedliwy”. (Psaln CXI. 7).

E. P.

\*) Przytoczone z dzieła Bollandystów „Acta Sanctorum Martii a Joanne Bollando S. I. anno 1658 Tom I die IV pag. 356.

## Jeszcze o pierwszakach

Ten sam Tadzio, który w pierwszy, poświęcony dzień pracy chwalił się nowymi trampami, stał się pewnego dnia najwłaśniejszą osobą w klasie, bowiem przyniósł ze sobą coś, co stało się przedmiotem zachwytu, zazdrości, pożądania.

Tadzio przyniósł trąbkę. I to ją! Jak! Boże miły! Nie taką różową, zieloną, czy niebieską, jaka na „Zofię” w kranie na cyfliczku wisiał, a pod koniec odpustowego dnia się popawuje, tylko taką, że i pani musiała uznać jej osobliwość. Możliwa, że śnieżnobiała, pognięta, brak jej ustnika, ale — jak sam Tadzio orzekł — „ona jest taka specjalna”.

Dostał ją od swego gospodarza, do którego mama niedawno Tadzia „urządziła do Gód”. Gospodarz ów, ostatni Szczeń z wsi Szczenie, z zakamarków podziadowalskiej skrzyni wydobyl to dziwadło i kupił nim sobie Tadziewo serduszko, a wśród pierwszaków nabył szalonego zamętu. Po myśleniu teści: jest mróz, lód, zima. Pani sobie w niedzielę rozplanowała pracę na tydzień: zima, w zimie, o zimie, dzieciarnia przyszła do szkoły, skostniała i też o niczym innym nie mówiła, tylko o mrozie i wietrze, aż tu ta trąbka. Długa, jak normalny ołówek, lecz o wiele grubsza, w boku ma cztery otwory, a w każdym siedzi rurczyna, zakończona kłapką. Tadzio w trąbkę dmucha, palcami kolejno kłapki przyciska i wydobywa melodie z wzdającą, piskliwą, wprost drapającą w gardło.

Musi to być jednak melodia czarowna dla dziecińczy uszu, gdyż nie ma pierwszaka, któryby nie błagał Tadzia: „Dej mi tyż!” i kłopotliwie obiotnie.

„Dóm ci śnieżki! A ja ci dóm czerwony paplurek. Jo śniurki!”

Tadzio powołanie do prostu rozpięra. Daje trąbkę, przytyka do ust, uczy jak „palcami przebrać”, a pani z boku tylko radzi, żeby każdy czystym ręką chwycił wycierać. „Winny, winny” przytwarzą i tak gorliwie i mocno wycierają trąbkę, że pod koniec tej dzikiej muzyki świeci się jak złota.

To nie, że panie głowa rozbolała — dzieciarnia jest zadowolona, więc i pani fakcie jest rada. Tak mało się te dzieci bawią, a w domu wcale zabawek nie mają, niechże się ucieszą, ubawią, skoro jest okazja. To siedmiolietni pierwszaki od dwóch — trzech lat są odpowiedzialne za stada „rysi” od pierwszego, wiosennego wypędzenia w pole, aż do końca września, lub połowy października, gdy to „gysiorze” skupują stada tych dręczycieli dzieci i pedzą „kajskę ku Młimodm”. Jakże gorąco wyczekują dzieci wyzwolenia od wstaw-

nia o światnia, od ziembienia na lodowatej rosie, od setnych utrapień z tylni niewinnie kajakających szkodników. Wprawdzie niektóre pasionki się opalecy „ogonkowymi”, które „gysiorz” daje z własnej kieszeni „pasturce”, ale ta dziesiątka najczęściej dziecku ginie, bo nim ją zdąży wydać (do sklepu trząk), to ją zgubi, „ciekając po drodze” i chwalcę się skarbem przed wszystkimi. Jakże jest zresztą dziesiątka na świecie, która by opiała moźół i trud pięcio, sześciu, czy siedmiolatką, jego strach, gdy po odpedzeniu gęsi na pastwisko matka wraca do domu, lub idzie na pole, a ono zostaje samo. Dziecko się boi dziada, cygana, upiora, wszystkiego, czym go od kolebki straszone. Boi się często i gęsi, które pasć musi. Boi się sąsiada, który mu gęś „potraci”, gdy wytknie łeb za miedzę. Boi się rodziców, którzy odbiją na jego skórze strąte „potraczonej” gęsi. Dziecko chce się jeść i spać. Kuli się na miedzy ugoru, otula workiem, czy resztą derid, i aby nie zasnąć, gmerze w ziemi kijkiem, lub różną, zabraną dla straszenia gęsi. Dzieciwinka huśta nieraz „panne” uwita ze szmatek, chłopiec — ściągniętym z domu kozikiem narzyna karby na kijkach i własnych palcach, za co znowu w chałupie „dobiją mu”.

Latem przyjemniej pasć, bo można się najęść żyta, wyluskanego z „kłosków” (nie koniecznie ze swego pola), a jesienią to już urozmaienienie, bo się pali „gorę” i plecie pyrk, można pasć w kilkoro na „ścierzni”, chwalcę się w pyrkowej nacl, gonić po pastwiskach.

Ala najweselsiej brzdącam w szkole. Co raz to inna zabawa, inne śpiewanki, wierszyki, chodzi się w pole i do lasu i widzi rzeczy, których się nie widzielo dotąd. Ach! a jak miło rywować! A ta plastelina jaka ładna! I wszystko się da z niej zrobić... jajko, krówka, listek, i co tylko kto zapagnie. Z pudełek zapalczanych można zrobić domeczek albo szafkę, albo szubek dla plastelinowego konika, albo koszyczek. Oczywiście, że własnoręcznie wykonana zabawka wdruje do domu, gdzie służy dziecku, póki jej starczy kruchego żywota.

Czy autorzy elementarzy dla wsi znają

wieś? Chyba jakąś podmiejską i zamożną, a przecież więcej jest tych uboższych, odległych od miast. Dla pierwszaków z pewnością, zabawę deskami wsi, zabawki, o których mowa w elementarzach, są nie do wyobrażenia. Okręt, kolej, cyrk, słoń, a nawet pajac, to są cuda, o których im się nie śniło i śnić nie będzie. Wiedzą tylko, jakie są kłocki (bo im „pani” Staś pożyzył) i — bawili się niedłwiedziem.

Z tym niedłwiedziem to była taka uroczystość. „Pani” go przyniosła na lekcję, pierwszaki zgadywali i nie zgadyli, gdyby pani nie podpożępiła, że o tym będzie mowa w czytance. Czytały więc bardzo uważnie (po cichu), a potem postanowily, że wtóno będzie bawić się miastem tym dziećmi, które dobrze i ładnie przeczytają.

Bawili się oczywiście wszyscy.

Co to były za ścianka, przytulania, obcalowywania (ukradkiem pod ławką, lub plecami do „pani”), aż miś, prawdopodobnie ze wzruszenia, zanieniówł od tej pory.

Po pierwszym lekcji błagalne prośby: „Niek od posiedzi na stole, bydzimy się patrzeli”. I patrzyli, ile chcieli, a po ukończeniu dnia pracy wracali z drogi do klasy, aby powiedzieć „Dowiedziyna miśielu! Przyszł do nas jaseczki!”

Starszym dzieciom doroslejsze troski oraz zabiegi około krowich i innych ogonów wypędzają z głów myśli o zabawkach i zabawach, ale jednak trzynasto — czterastolatki w listach przedgwiazdkowych prosily o zabawki lub sprzęt do zabaw i gier, a prośby te wynosiły 33%, ogólnie liczby różnorodnych życzeń, co ma swą wymowę, dla ludzi rozumiejących znacznie zabawek i zabaw.

A rodzice, opiekunowie? Niestety sprawdzają swym postępowaniem przysłów: „zapomniał wół...”. Obstaż twarde przy tym, że aby dzieciak był jako — tak o dżany i nie koniecznie głodny, to musi już niczego nie trzeba.

A przekonac człowieka ciemnego i upartego — bardzo trudno.

Kto nie wierzy — niech spróbuje! Gabriela.

**Dwa razy daje, kto szybko daje...**

**Muszą o tym pamiętać ci wszyscy, którzy zadeklarowali ofiary dla bezrobotnych. KONTO P.K.O. 70.200 „POMOC ZIMOWA”**



# EGOIZM WE DWOJE

POWIEŚĆ

ODCINEK 22

— No... teraz upnij wokoło głowy, tylko więcej od tyłu. Tak blisko nikt teraz nie nosi! To niemożliwe! Za dwóch czasów może tak upinało włosy, ale nie teraz! Nie! Jest pogardy w słowach „twoje ciasto”.

Pani Helena siedzi na gietym, wiedeńskim, wypłatanym krzeszku, a córka przed nią na auto rzeźbionym, płuszem krytym, z odłamaną poręczą.

— Nie umiesz nią pokierować! Nie masz siły charakteru — mówi surowo stara ciotka Mucharska. — Wyrobiłaś w niej egoizm!

— A ciocia to mamę zawsze na mnie zbuntuje — płaczliwie żali się Ala. — A ja jestem jeszcze anioł w porównaniu z Wulatką czy Ewą!

— Niewielkość z matki zrobiłaś! — mruczy ciotka i z oburzeniem wyusza się z pokoju.

Pani Helena Burkowska buntuje się przez jedną chwilę.

— Ciotka ma rację, że pozwalalam się eksplloatować i wyzykiwać od lat ośmiu. I co mam w zamian? Nie. Najmniejszej wdzięczności!

— Niech mama nie robi „pokrzywdzonej ofiary”, bo nikt w to nie uwierzy!

Pani Helena patrzy na różowy lakier swoich paznokci i milknie. Czuje się winną. Kaja się i wkłada głowę pod jarzmo dziewięcioletniego egoizmu.

— Jesteś zmęczona pracą — woła Ala.

— I ktoś ci każe pracować? Nie należało się z ojcem rozwiódł! Miałabyś teraz wszystko! I ja mogłabym wyjechać gdzieś do Jastarni zamiast na wiesć do koleżanek! I miałabym złoty zegarek z bransoletką, jak Wulotka i organdinową krynolinę jak Ewunia.

Pani Helena popatruje na córkę przez łyż.

— Nie rób, mamu, oczu postrzelonej sarny.

— Proszę cię, Alu, wyjdź!

— Już idę, tylko niech mi mama da złoćcia na łożo.

Powinnam ukarać córkę, ale nie umię tego zrobić. Żal jej dziecka. Włec wyjmuję z worka pieniądze.

— Jesteś mowola! — chwali ją córka, wybiegając z pokoju.

Pani Helena w tej chwili właśnie ma dosyć życia. Jego trosk, awantur, pracy i uczuciowych krzywdy. Chciałaby usnąć i nie obudzić się więcej. Chciałaby uciec. Chciałaby wypocząć, jako matka. Jako kobieta. Jako urzędniczka. Instykt samobrony nasuwa jej myśl samotnego wyjazdu na urlop czterystygodniowy. Gdzieś na wiesć, do pensjonatu, gdzieby można było „zakopać się” i „odgrodzić” od świata.

Jej zmęczenie, tamci przestąpiło oczy beznamiętnie obiegają ciemne ściany pokoju, zatrzymując się na obrazku św. Teresy.

— I na cóż komu potrzebna jest moja męka, troška i praca? — pyta prawie głośno pani Helena.

Ze złoczonych ram patrzy oczy duże, łagodne. Coś mówią, o czymś zapewniają. Pani Helena opiera głowę o stół i nakryty starą gobelinową serwetą i przykrywa zapłakaną powieką. W ciszy zapadającejgo zmierzchu, w zapachu wędzących w wannie lewkoniol staje się naraz jaśniej cel rodzinnego mebli, troski i życiowego trudu. Dusza wyłupia z raju śladu droga, przylatując w pocie czoła zbliża się do Boga, wyławiając i łamie się oczyszcza i pięknieje.

— Tak trzeba — mówi głośno pani Burkowska. — Bądź wola Twoja...

W szarości zapadającego zmierzchu blizszcze ułke błęka i polyskuje pękaty rezerwuar starej nautowej lampy. Ktoś za drzwiami się śmieje.

— Mama sama ze sobą głośno rozmawia. Słyszycie?

— Hm... tak... Starzeje się...

## TRUSKAWIECKIE KONKURY.

Mały pokoić pensjonatowy. Łódźko, stół, szafka, umywalka. Moe młodogodnie, ciepłe wieszaków na dziesięć pośladnych sukien, lustro wiszące za wysoko, bliskość ubikacji, do której odbywa się nieustająca wyprawa narodów. Kroki na korytarzu. Trzask otwieranych drzwi. Spuszczana z hałasem woda. I za chwilę znowu to samo.

Mały pokoić pensjonatowy wynajęty na dogodnych warunkach i opłacony w przyszość, z dołu w pięciu miesięcznych ratach, strącający z pensji.

Za to za oknem kędzierzawa zielenia słońca i falistota dalekich wzgórzy, zarysowanych na niebieskim tle pogodnego nieba i leżak wielkości w miniaturze skrzynię balkon i słońce!

Nie przerywa sun turkot nastawionego budzika. Śniadanie podane do pokoju, bawdy i apetyt i wrażliwość na aromat kawy i soczystości zynki.

I zaraz potem pełna szafa fatałaszków, z których można wybrać suknie bez drwiącego uśmiechu Ali.

W wazonie rozkwitają gładiosy. Jest ich sześć, a razem z odbitymi w lustrze — dwanaście. Są czerwone, mięsiste, ospane kielichami kwiatów, pod słońcem płoennie, jak spóźniona miłość Stasia.

Przyjechał za nią. Zamieszkał w tamtej willi, którą widać z okna.

O dziesiątej spotkanie w pensjonatowym hallu. Zawsze uśmiech adoratora. Zawsze gwóźdźik w kłapie jasnej marynarki.

— Jakże spałaś?... Czy śniłaś o mnie?

— Zawsze dobry humor — nigdy skrzywienie i... komplekenty.

— Do twarzy ci w tej sukni.

— Powinnas zawsze ubierać się popiełato.

— Wyglądasz młodziej, niż przed ośmiu laty.

— I jeszcze mnio! zrzęcznie:

— Zakonserwowałaś się lepiej ode mnie...

Truskawiecka dorodka wiesze ich na Pomarłki wolno, bez samochodowego terkotu, klaskowania i pędu. Parasolka rzuca różowy refleks na twarze. Stare drewniane wille opłata wino, jak za czasów ich młodości i w ogrodach kwitną niemożne kwiaty — róże.

Jest im dobrze w otoczeniu budynków, pamiętających lata dziewięćdziesiąte, najpiękniejsze lata ich dzieciństwa i młodości.

Stach wyłuskuje z obelonek patosu oddech szczerzego gustu. Przyciska serdecznie jej ramie i szczerze patrzy w oczy.

Czyby jeszcze mogło coś się zmienić na lepsze w jej życiu i w naturze tego człowieka? Zdrowy rozsądek ostrzega przed zbytnią ufnością i nakazuje rezerwę. Włec cofnięcie ręki i poprawienie warkłki na kapeluszu.

Pomarłki mają nowoczesne urządzenia. Białe domy o płaskich dachach i lustrza-

wa naftę wody, wypełnioną pływającym w trykotach syrenami.

Pani Helena udaje obojętność. Obietlowuje porcję lodów i pudruje czubek nosa podczas kiedy „on” rozsiada się wygodnie w cieniu wielkiego złotego parasola.

Pan Burka nie wie o tym, że zdaje w obecnej chwili egzamin przed swoją ciemną małżonką. Egzamin z... wietności.

— Patrz Stasiu, co za przeliczna kobieta!

— Która?

— Ta na lewo, w zielonej pyjamie — Miss Truskawiecka!

Nie lubię tego sposobu ubierania się. Raz mi nie przeszkadza.

Za to ta druga obok na pewno zachwyciła tak wielkiego znawcę kobiet, jakim ty jesteś?

— Mówisz o tej w mokrym, zredukowanym do minimum kostiumie? Mogłaby się czymś zaalotić! Współczesne kobiety nie mają w sobie wstydu.

Pan Burka odwraca się tyłem do basenu. Jest szgorzyny i oburzony, robiąc na stare lata „świetego”.

— Sądzę, że ty córkom swoim nie pozwalasz na podobne ekscesy?

Pani Helena czerwieni się. Przed chwilą dostała list od Ali, która pływa w morzu z Kazimierzem z W. S. H. i z Tadeuszem z S. G. G. W. dzięki finansowej pomocy Bałki. Zakupuje się ze studentami w piasku, tańczy z nimi w kostiumie kąpielowym i popiśnie się przed nimi akrobacycznymi wyczynami. Piśnie oto:

— Mamusi, umiem już robić mostek i szpagat, a opalona jestem na krolewiec.

Pani Helena poprawia misterna odzież utnionych włosów, wzdychając:

— Sądzę, że Ala nigdy nie da się wychować na pannę młodą!

— Zostawiaj do niej rygor, prenie, kary.

— Ach, nie znasz się na tym. Teras dzieci nie można chować z taką bezwzględnością surowością. One nie pozwolą sobie czegoś zwrócić, albo zakazać.

— Widzę, że męczą cię i martwią.

— No nie — cofa się pani Helena, nabierając łyżeczką lodu i podnosząc je do ust. — No nie. Mam dobre dzieci. tylko za słaba jestem dla nich.

— Włec zmień się. Chodzić przebież o ich dobro i o twój spokój, kochana.

Pani Helena uśmiecha się. I ktoś to raz jej zmienił się? Staś? Ten człowiek, dla którego zawsze była za dobra i za słaba? Może ma rację. Należy się opanować. Nabrać stanowczości i hartu. Zwalczając w Ali jej samowolę, nagiąć ją. Oh, zaraz, powródziwszy do domu, napisze do dziewczyny list i rozprawi się z nią na czterech stronach zapisanych maciekami. Zabrnie jej chodzić z chłopcami pod rękę i wracać z dancingu o czwartej rano.

Pani Helena tak napisać, słomując do rad Stasia. Równocześnie jednak i w stosunku do niego samego też się zmieni. On i dzieci muszą się łyżyć z jej wola i szanować ją. Ktoś musi być siłą i pokierować nimi wszystkimi dla ich wspólnej dobra.

Czy nie za późno jest już na reformy życiowe?

— Leneczko, możebys się napiła czegoś ciepłego? Jesteś zgrzana i mozesz się załżeć.

Sprawy drobne i płoche zająbiają się o sprawy wałkie. On pomyślał o niej. Zatrzeszczył się.

— Dziękuję ci, Stasiu. Nie mam skłonności do zająbiań.

Oriektora gra Straussowskiego waleca, jak za lat ich młodości. I troje dzieci bawi się koło ich stółka, jak za dawnych lat.

(d. c. n.)

Janina Suryniova-Wyczółkowska.

# O zdobnictwie ludowym w Polsce

(Szkieł od ręk.)

WSTĘP.

Ileż to razy spotkać można przeróżną makatkę, poduszki, serwetki etc., niejednokrotnie bardzo pracowicie wykonane, które jednak bardziej apczą niż zdobią. Tak rażą oko zupełnym brakiem gustu, lub niedołęstwem rysunku. Przypominam sobie np. taką makatkę z wazytyłami na szarym płótnie czterema kroczykami poważnie bocianami. Wbrew wszelkim zasadom anatomii, bocianom tym wyrastały nogi wprost z ogonów, a na długich przedziwnie powykrywanych sztychach spoczywały duże, ciężkie głowy, ozdobione dziobami koloru kanarkowego.

„Piekna” ta makatka nie była bynajmniej okazem wyjątkowym, gdyż podobne a nawet jeszcze gorsze trafiają się dość często, zwłaszcza na prowincji, gdzie jedyną rzeką dobrego smaku i gustu jest mały sklepik z wsteczkami, w którym można przejrzeć i odbić „najnowsze”, „najmodniejsze” wzory do robotek.

Kto to wszystkie okropności projektuje, trudno odgadnąć, w znacznej ponoc części mają to być rzeczy sprowadzane z zagranicy. Możliwe.

W ostatnich czasach wazzechwadtwo tej bezwartościowej tandety zaczynają podkopywać pisma kobiece, które coraz częściej i ofiobjej wkraczają z reguły na prowincję. W pismach tych z reguły prowadzony bywa dział robotek, jednakże wzory w nich podawane stoją już na pewnym często nawet wysokim poziomie estetycznym tak; że bez trudu zdobywają sobie ono pierwszeństwo przed niewybrednymi wzorami z przeróżnych sklepików.

Gdy jednak przeglądamy pisma kobiece, może uderzać nas fakt, że podawane tam wzory są wprawdzie piękne, nawet niekiedy artystyczne, ale... obce.

Niektóre z nich są wprost zagranicznego pochodzenia, inne wprawdzie u nas komponowane, ale na podstawie obcych motywów. Nasze własne wzory czerpane z ludowych motywów spotyka się bardzo rzadko i to niemal wyłącznie na wyraźną prośbę czytelnicek.

Cudzoziemiec, przeglądający nasze pisma poświęcone robotkom, mógłby łatwo dojść do wniosku, że Polacy w ogóle nie mają żadnej rodzimej twórczości zdobniczej, skoro zmuszeni są szukać wzorów u obcych.

Tymczasem w rzeczywistości mamy mnóstwo przepięknych ludowych haftów białych, kolorowych, mamy barwne kilimy, śliczne wycinanki, ale większość tych rzeczy jest szerokoim ogółowi bardzo mało znana. Gdy przed kilku laty modne były białe wyzywające bluzki i kostiumy z samodzielną płótna, trafiały się wykładki, że panie ozdabiały je nie haftami ludowymi, co byłoby bardzo piękne i gustowne, ale jakimś wręcz nieprawdopodobnymi wzorami, o grubym naturalistycznym ujętym wzorze roślinnym, który z ludową sztuką ma w ogóle bardzo mało łączności, a na owych płociennych kostiumach wyglądał jak przyalowiowy kwiatek przy kożuchu.

Można powiedzieć, że dział robotek kobiecych, to odcinek, który najdłużej brozi się przed wpływami ludowymi, w każdej innej dziedzinie twórczości ludowa znalazła już sobie prawo obywatelstwa, są więc wille, dwory a nawet stacje kolejowe budowane w stylu podhalańskim, piękne rzeźbione meble zakopiańskie, projektowane przez artystów tej miary co Witkiewicz, zdobła najwykwintniejsze miesz-

kania, tkaniny ludowe, paslaid, kilmy etc. stały się od lat kilku do tego stopnia modne w całej Polsce, że od pewnego czasu mamy już ich fabryczne naśladowstwo. Przesłizne wytwory ludowej ceramiki, pięknie polewane misy, dzbany, wazon, świeczniki wyperają tanie a tandetne „krzyżatki”.

Jedynie w dziale robot kobiecych motywy ludowe nie mogą sobie zdobyć tego stanowiska, na jakie zasługują.

Przyczyny tego nie należy dopatrywać się w jakimś specjalnym uprzedzeniu do ludowej twórczości zdobniczej, lecz raczej w braku znajomości zdobnictwa ludowego.

Trzeba bowiem pamiętać o tym, że te motywy ludowe, które spotkać można niekiedy w pismach kobiecych, lub nawet w specjalnych zbiorach wydawanych, jako wzory dla robot kobiecych, to tylko mała cząstka tej ogromnej masy motywów, które bądź to w ogóle nie zostały jeszcze za-notowane, bądź to zebrane są w naukowych pracach etnograficznych, zupełnie nieznanym w szerszych kołach czytelnicek.

Ażeby to wiedzę „tajemną” nieco spularyzować, postanowiłem napisać cykl artykułów o sztuce zdobniczej różnych grup etnicznych zamieszkujących Polskę.

Nie bądź to bynajmniej artykuły o charakterze naukowym, lecz krótkie monografie tych okolic, gdzie ludowa sztuka szczególnie się rozwinęła, a zawierające garść wiadomości dotyczących miejscowej sztuki ludowej w danej okolicy oraz kilka ilustracji. Rzecz jasna w opłaskach tych ze względu na ich cel praktyczny będę uwzględnił przede wszystkim te gałęzie sztuki zdobniczej, które posiadają zastosowanie w robotach kobiecych a więc hafty, aplikacje, wycinanki, malowanki i ceramikę, o ile będzie ona posiadała jakieś ciekawe wzory, krótko zaś pomijać będę takie działy twórczości ludowej, jak rzeźba, które tylko wyjątkowo dostarczą by mogły motywów do robot kobiecych.

Ze względu na to, że w artykułach moich będę mógł wyczerpać tylko niezaczęta część istniejących materiałów będę starał się do każdego odcinka dodać literaturę, ażeby umożliwić osobom specjalnie interesującym się twórczością ludową dokładniejsze zapoznanie się z tym ciekawym tematem. Podawane przez mnie publikacje będą w przeważnej części etnograficznymi publikacjami naukowymi, nie powinno to jednak zrażać czytelnicek, gdyż każda z takich publikacji zawiera bogaty zbiór motywów ludowych, niejednokrotnie (jak np. w wydawnictwach Muzeum Etnogr. w Krakowie) tekt ilustrowany bywa szeregiem barwnych plasz, co znakomicie ułatwia dobranie właściwych kolorów przy kopiowaniu poszczególnych wzorów.

Ze względu na to, że nie wszystkie okoliczności Polski są równomiernie dotychczas opracowane a i autor również w wielu miejscach osobiście swych studiów nie przeprowadzał, byłoby rzeczą nieuczciwie korzystną, gdyby Czytelnicek, zwłaszcza posiadające ścisły kontakt z ludnością wiejską a więc przede wszystkim ziemianką i nauczycielką, chciałyby podzielić się za pośrednictwem Redakcji z autorem tych artykułów swymi spostrzeżeniami co do sztuki zdobniczej swych najbliższych stron. Dobrzeby było, gdyby do opisów takich dodane były również bodaj najprymityw-



**PULSA KREM** CHRONI RĘCE  
OD ZNISZCZENIA  
**DO RAK** UDELIKATNIA  
ROZJAŚNIA SKÓRĘ  
**FR. PULS. SA**

nizsze rysunki z króciutkim opisem, do tychże rysunków, materiałów, barw itp. Ażeby informacje te miały również i wartość naukową, prosiłbym o ścisłe notowanie miejscowości, skąd dana wzór pochodzi, oraz wyjaśnienia, czy w tej miejscowości dany sposób zdobienia jest częsty, czy też występuje tylko sporadycznie, czy jest pochodzenia nowszego, czy stary.

Zebrałem w ten sposób informacje Czytelnicek będą w miarę możliwości omawiane w następnych felietonach, bądź też po dane łącznie w artykule końcowym.

Mgr. Rumr.



Z.E.

# Najmodniejsze kapelusze





# W zwierciadle mody

## Wiosna i dzieci

Na wiosnę, kiedy tak wszystko dookoła budzi się i rozwija, dzieci stanowią z tym przyrodą doskonale harmonijną całość. Są tak samo świeże i młode.

Nie potrzebowałyby zatem, oprócz promieni słońca, które je na brązowo opala, żadnych innych odwołań.

Ale właśnie to promienie słoneczne grzeją i trzeba dzieci wydobyc z ciepłych ubraniowych obłon, żeby się nie przegrzały, a tym samym nie zaziębiły.

Na pierwsze więc miejsce wysuwa się sprawa palt wiosennych.

Małe dzieci ubierze się w jasne, białe, płaskowe, czerwone, niebieskie lub różowe palteczki. Im jaśniej, tym ładniej i radośniej.

Oczywiście barwę i fason trzeba dostosować do pici.

Bo wiemy przecież, że już bardzo małych chłopców ubiera się, jak panów.

Dla nich więc palto będzie proste, dwurzędowe z kieszeniami i kołnierzem meskim. Trochę starszy — dostanie palto reglanowe z angielskiego materiału. Może ono być wtedy w odcieniach szarych.

Małe dziewczynki noszą palteczka szerokie i sute, lekko kłozowe. Bardzo to ładnie ubiera małe, ruchliwe figuлки. Starsze dziewczynki noszą już palta ciemniejsze, bo trzeba się liczyć z częstym wychodzeniem i ze wzrostem dziecka. Dlatego też obowiązuje tu fason i kolor praktyczny.

Pod palta wiosenne daje się trochę ciepłego trykotu, względnie mufionu. Jeżeli daje się podszewkę tylko pod gruby materiał, to zawsze askuracja przeciw chłodem będą trykotowe sweterki, kamizelki czy też pullovery.

Każda z matek, władająca sztydlikiem lub drutami, potrafi przygotować odpowiedni zapas tych drobiazków, tak niezbędnych w garderobie dziecka, tym bardziej, że przydają się na każdą porę roku i kosztują tylko grosze.

Moda wiosenna w garderobie dziecięcej nie przynosi nic tak nowego. A zresztą dzieci ubiera się pewnym stylem, oddawna przyjętym.

Dla małych chłopców pafacydki, które się robi z prążkowanych welwetów do prania i z cienkich wełn. Starsi panowie dostają garniturki, składające się z bluzeczki z białym kołnierzykiem i przypinanych do niej spodni krótkich i prostych.

Jeszcze starsi, w wieku szkolnym, noszą już obowiązujące mundury szkolne. A przy nich harcerskie, czy też P. W.

Do tych ubrań również potrzebne są sweterki, które zwłaszcza na wycieczkach mają także duże, zdrowotne znaczenie. Koszulę oczywiście już męskie i krawaty.

Małe dziewczynki ubiera się krótko i szeroko. Sukieneczki kolorowe, jak kwiatki, wszędzie w karszek i krótkie, ślicznie ubierają małe, zgrabne ośki. Używa się na nie welwetów i kolorowych wełnek, materiałów, które się łatwo pierze. Sukienki takie ozdabia się kołnierzykami z bafyntu, organdyń lub jedwabiu.

Bardziej strojne dostają kołnierzyki i rękawki z drobnych falbanek koronkowych. Przeważnie szyje się je z gładkich welwetów w ładnych kolorach.

Albo kolorze trzeba dobrać do cery i włosów małej pani.

Ważną częścią garderoby takiej pani są fartuszki.

# Biała, bo idealnie czysta!

Dopiero gdy z bielizny usunięty zostanie wszelki brud, będzie ona rzeczywiście biała. Przy gotowaniu bielizny w Radionie wytwarzają się miliony pęcherzyków tlenu, które przenikają tkaninę i usuwają z niej gruntownie brud.

1. Rozpuścić Radion w zimnej wodzie
2. 15 minut gotować
3. Płukać najpierw w gorącej, potem w zimnej wodzie



Jest jednak lepszy!

Te małe, białe, ozdobne, które z takim zapałem szyje każda matka. Fartuszek ozdabia się wyszyciem, koronką i dużymi kieszeniami. Jedną taką przyszywa się z przodu. Tam pani pakuje nie tylko chusteczkę do nosa ale i różne inne cudo własne i nieraz tajemnicze.

Starsze panienki ubiera się w sukienki o fasonie bardziej dorosłym. Można dać im bluzki z spódnkami. Sukienki z kolorowych wełn, gdzie duże zastosowanie mają materiały w kratkę. Zresztą ogromnie modne w sezonie białym.

Połączenie kraty z materiałem gład-

kim umożliwi przerobienie niejednej sukienki z matki na córkę albo z siostry na siostrzyczkę. Oczywiście po odpowiednim upraniu i popruchu.

W garderobie panienki, gdzie wchodzi w grę mundurki szkolne, znaleźć się musi też miejsce na sukienki domowe i od święta. Zasada będzie zawsze materiał niedrogi, ze względu na wyrastanie.

Szyjąc garderobę dzieci, trzeba dobrać materiały dobre do prania i dekantowania, przed szyciem. Czystość to podstawa ubrania dzieci.

Marieta.

# Kapelusze wiosenne

Wiosna 1937 w dziedzinie kapeluszy przynosi nam przedziwne kształty. Większość kapeluszy wygląda jak zabawka lub dopełnienie karnawałowego stroju, wygląd jest przeważnie groteskowy. Elegancka pani w najmodniejszych kapeluszu wygląda jak gdyby włożyła go „dla kawalu” i chciała nim kogoś rozśmieszyć.

Formy przeważnie małe, śmiesznie małe czapczki, dziwacznie udrapowane na czubku głowy. Niektóre wyglądają, jak gdyby kto ubił pianę na łyżewno i położył damie na głowie. Widziny zupełnie płaskie, okrągłe mycki, to znów nieco wyższe, ciawczynie udrapowane, stożki ścięte, czapczki frygijskie, czapczki z różkami i t. d. Noś się je przeważnie z czola.

Modne są też kapelusze z rondami, ale także dziwniejszymi. Przykrzyżują się na przykład kapeluszyki w załączonym rysunku: (z lewej strony u góry) rondo podniesione po bokach, mocno opuszczone z

przodu i z tyłu głowy, coś między pierogiem, a kardynalskim kapeluszem. Na dole planszy widzimy znów kapelusz z rondem w kształcie szufli.

Ostatnio zaczynają pojawiać się kapelusze z rondem podwiniętym do góry, zrzuconym, zdejmie się, że będą miały duże powodzenie.

Na lato zapowiadają się kapelusze o wielkich rondach. Przedziwna jest różnorodność i mnogość modeli w tym sezonie, do każdego typu można dobrać sobie odpowiedni. Są małe i są duże, płaskie i wysokie, z rondem i bez niego.

W kapeluszach wiosennych oczywiście przeważa słonka, chociaż i filc spotykamy bardzo często. Słonka jest używana przeważnie miękka, dająca się łatwo upinać i drapować, na niektórych paryskich modelach widzimy ją w postaci wstęgi owijającej kilkakrotnie głowę i tworzącej toczki i turbany.

Jeśli chodzi o przybranie kapeluszy, to najmodniejsze są kwiaty i wstążki, a następnie pióra. Kwiaty tworzą nieraz całe kłomby na głowie, i dzimby toczki pokryte kilkoma odmianami kwiatów na raz. Pojedyncze kwiaty, dość dużych rozmiarów, sterczą zawiadając na niektórych modelach. Wstążki rysowane i akwarelnie opasują wchodzące w modę plaskie kamizelki, drapując się wraz ze słomką tworząc tur-

bany, to znów w focios kokarde, przybite na przodzie, udają różki na małych czapczakach.

Pióra już od jakiegoś czasu powróciły do mody i są wciąż bardzo lubiane. Przypinamy je przeważnie na sztorze, albo trochę tylko pochylone.

Co do kolorów, to żaden nie ma wyjątkowości. Lubią bardzo i lansowany

przez modystki jest obecnie szafirowy i czerwony, zupełnie porzucono już tak modny w zimie fioleto.

Jak wspominałam na początku, kształty kapeluszy w tym sezonie są nieco dziwaczne, to też musimy się odnieść do nich z wielką rezerwą. Pamiętajmy, że nie to ładne — co modne, ale to, w czym nam najbardziej to twarzy.

Daa.

## Piegi, opierzchnięcia i t. p. wiosenne niedokładności cery

Pora zimowa i związane z nią najróżnorodniejsze zjawiska cery to zawodowe, czy reprezentacyjno - domowe mimo woli odsuwają uwagę naszą od głębszego zastanowienia się nad właściwym stanem naszej skóry. Zazwyczaj staramy się w pośpiechu wszelkie niedokładności pokrywać sztucznymi maquiillage'em. Dopiero wiosna zmusza nas do bacznego zwrócenia uwagi na naszą skórę, gdyż zaniedbana przez zimę, a z drugiej strony zarażona na zmiany, w skutek pewnych wpływów i powietrza wiosennego, tak się już popuszcza, że wprost krzyczy o pomoc. Pielęgniarki musi więc pomyśleć o tym, aby się nie znaleźć w dysharmonii z odradzającą się przyrodą.

Zastanówmy się więc teraz nad poszczególnymi niedokładnościami cery, że tak powiemy bołaczkami sezonu wiosennego.

Najczęściej zdarzają się opierzchnięcia nasaskórka, którego przyczyną leży nie tylko w zaniedbaniu skóry porą zimową, ale i normalnym przyspieszonym, a przez to widocznym luzszeniem się nasaskórka na wiośnie. Taki stan skóry jest nie tylko nieprzyjemny; długotrwałe luzszenie - wyniszcza skórę i robi ją skłoną do zmarzaczek. Należy więc temu zaradzić w możliwie początkowym stadium, zmieniając dotychczasowy sposób mycia się wodą i mydłem, na mycie mlekiem z wodą o temperaturze letniej, względnie przecieranie watką zwilżoną w słodkiej przegotowanej śmietanie. Miejsca specjalnie luzszące się można również smarować na noc borsną wazeliną.

Przy wszelkiego rodzaju pokrzywkach należy stosować przecieranie spirytusem salicylowym i smarowanie maścią cynkową. Jeżeli te środki domowe nie pomogą, należy zasięgnąć porady u lekarza specjalisty.

Bardzo niemiłą bołączką sezonu są piegi, szczególnie u tych pań, które podczas zimy nie zdążyły się ich pozbyć. Piegi nawet najpiękniejszą twarz zmieniają w twarz zgnębioną. Zjawisko to w tych wypadkach, kiedy zjawia się na większych przestrzeniach, tworząc szpeczące plamy.

Piegi powstają pod wpływem pewnych promieni słonecznych, które, przenikając przez naszkórek, drażnią go; skóra, broniąc się przed tymi promieniami, wytwarza barwnik ochronny — pigment, który pośpolicie nazywamy piegami.

Im działanie słońca jest intensywniejsze, tym więcej komórek w skórze magazynują pigmentu, a w ład za tym skóra robi się ciemniejsza i piegi występują coraz jaskrawiej.

Medycyna nie wyznalaza dotąd takiego środka, który mógłby zniszczyć piegi raz na zawsze. Nie może więc być mowy na razie o jakimś radykalnym wyleczeniu z piegów. Chcąc taki rezultat osiągnąć, musieliśmyby zniszczyć dość głęboko położone w naszkórku komórki, wytwarzające pigment, a skutek wtedy byłby taki, że zamiast piegów pozostałyby na twarzy brzydzące blizny.

Im można powiedzieć, aby świat lekarski lekceważył sobie sprawę piegów, gdyż na przykład jeden z uniwersytetów amery-

kańskich wszystkich swoich wybitnych specjalistów zaprzężył, że się tak wyrażę, do pracy w kierunku znalezienia środków niszczących piegi — na razie i z tego rodzaju środki nie mamy polecających wiadomości.

Piegi można usunąć na jakiś czas różnymi środkami luzszącymi naszkórek, co też dotychczas się i robi. Stale jednak używanie takich preparatów nie jest wskazane, zarówno ze względu na ogólny stan zdrowia, gdyż zawierają one w dość znacznej ilości rtęć, salicyły lub rozżarzone, a środki te są obojętne dla ogólnego stanu zdrowia. Również i skóra z jednej strony przyzwyczajająca się do nich i wreszcie przestając one działać, a z drugiej przez stałe systematyczne luzszenie, naszkórek wyniszcza się sięcią zmarzaczek, a piegi, jak były tak są.

Lepiej jest po jednorazowym wyniszczeniu piegów stosować środki ochronne w postaci kremów i pudrów, zawierających obojętne, a więc nieszkodliwe dla skóry składniki chemiczne, których zadaniem jest odbijać od skóry te właśnie promienie widma słonecznego, które powodują tworzenie się piegów.

Również i pewne kolory, jak na przykład: czerwony, lilu lub brązowy mają właściwość odrzucania tych promieni i dlatego wskazane jest noszenie kapeluszy i parasolek w jednym z wyżej wymienionych kolorów.

Do domowych środków, usuwających piegi, należy sok z czarnej ziołki (utrzeć na maszynce i wycisnąć) połączonego z

mlekiem surowym w stosunku pół na pół. Jeżeli chodzi o słabsze działanie, a z wdęką w takim samym stosunku, o ile potrzebny jest silniejszy środek. Płynem tym należy przecierać twarz 3 — 4 razy dziennie, pozostawiając aż do wyschnięcia.

Przy bardzo uporczywych piegach można stosować na 20 minut tak zwane maseczki z płynu przygotowanego w sposób następujący. Do 1/2 szklanki mleka świeżego wlać 2 łyżki 96% wody utlenionej, w płynne tym zwilżyć watkę i obłożyć nią miejsca z piegami.

Przy słabych piegach, do 1/2 szklanki gorącej wody wylać 1 łyżeczkę boraksu, a jak ostygnie, dodać 3 łyżeczki wody różanej, sok z 1 cytryny i 1 łyżkę spirytusu. Wszystkie te środki powinny wywolywać podrażnienie nasaskórka. Gdyby podrażnienie to było zbyt jaskrawe, można go złagodzić, smarując twarz gódkremem, olejkiem migdałowym, lub oliwą.

Mydła poizomkowe i ogorkowe przy piegach bardzo są wskazane.

Będą to sposoby na usunięcie istniejących piegów, ale w arsenale środków domowych nie mamy nieestety — ochronnych, które właśnie przy piegach i plamach, pochodzących od słońca, mają tak duże znaczenie, gdyż tych środków ochronnych dostarcza nam tylko pewien gatunek roślin egzotycznych, podzwrotnikowych, które dotąd u nas zaklimatyzować się nie chciały.

*Helena Brzezinska*

Kierowniczka Działu Kosmetycznego w Instytucie Kosmet. — Lekarskim „Jas” w Warszawie.

## Nowe książki

Jan Strzembosz — „Pożyteczna zagraniczna” — Wyd. Ks. Św. Wojciecha 1937 r.

Autor jest entuzjastą Francji i Paryża. Szuszenie zresztą twierdzi, że istnieje dwie Francje. Jedna — to ta dla cudzoziemców, ta wykwinna i rozpustna. Ta, na którą traci się dużo pieniędzy. Francja kabareto, nocnych lokali dla wybranych, i ad hoc aranżowanych widowisk apaszkowskich.

Druga Francja — to oaza nauki i sztuki. Ta Francja chowa zastraszony we oblicze przed spragnionym sensacją turystą. To Francje właśnie ukochoł tak bardzo Jack, bohater powieści.

Zaletą „Pożytecznej Zagranicznej” jest w pierwszym rzędzie to, że mówi o środowisku za ogół prawie nieznanym. Rzecz dzieje się bowiem w Paryżu w latach 1925 — 1926, a więc tak bardzo dla Polaków i krzyżosłowych. Kolonia polska. Dom państwa Władysława Mickiewicza. Wieleś z kraju coraz bardziej boleśne.

„Pożyteczna Zagraniczna” i y tom z zamierzonoego cyklu kończy się momentem nadzieją do Paryża właśnie o „rewolucji majowej” w Warszawie.

Dolęga Mostowicz „Znachor” Warszawa 1937 Wjd. Ks.

Słynny chirurg Wilczur wskutek wielkiego wstrząsu i psychicznego i fizycznego traci pamięć. Fala życia wyrzuca go gdzieś na kresach, jako człowieka bez nazwiska, nie pamiętającego, że miał kiedyś żonę, która kochał nad życie, a która od niego odeszła, zabierając córeczkę Marię.

Widok chorób ludzkich budzi w nim niejasne fragmenty wspomnień, a przede wszystkim chęć leczenia. I znachor Kosiba robi jak we śnie hynotycznym operację, przed którą wahałaby się najnieśmiały lekarz, a robi je za pomocą pilki, koszałki, młotka, w warunkach najniebezpieczniej dalekich od najprostszysch wymagań higieny.

Wśród ludzi, koto których przesława się znachor jest i Mariola, obecnie osierocona przez matkę i drugiego ojca — Marysia.

Podkreślić kończy się wstrząsającą sceną na cmentarzu, gdy znachor Kosiba na grobie matki Marysi, a swojej żony odzykuje jej pamięć.

W przeciwieństwie do wszystkich innych książek Dolęgi Mostowicza „Znachor” jest powieścią mimo dramatycznego założenia, mimo wielu momentów pełnych grozy jak np. scena katastrofy motocyklowej, lub



scena operowania umierającej Marysi — pogodna. Pogoda dlatego, że jest w niej (znow w przeciwieństwie do innych książek tego autora) dużo ładnych, dobrych typów ludzkich.

Piękną postacią jest sam chirurg Wilczur, słoneczną panią jest jego córka, przemysławia Leszek, zakochany w Marioli. Nawet żona Wilczura — pani Beata, ujmując serca czytelników swą smutną pięknością i smutnym szczeniactwem. Beata nie zdradza męża, lecz odchodzi uczci-

wie, rzucając bogactwa, wół, futra i kłopoty dla chatki — leśniczówki i Janka, z zarodkiem śmierci w płucach.

Czytając tę książkę, ma się wrażenie, że autor schował nareszcie do kieszeni czarne okulary, przez które patrzył do tej pory na świat, przetarł oczy i zauważył, że ludzie nie są jednak tacy źli, a życie nie jest taką „makabrą” jaką wydawało się dotąd.

A czytelnicy są za to nowe spojrzenia na świat bardzo autorowi wdzięczni.



wszelki wypadek jednak materiały, służące do okrycia, zostawić w pobliżu „pod ręką” tak, aby w razie mrozu móc jeszcze rośliny nimi przykryć.

Rośliny pące przy ścianach, słupkach, czy pergolach należy porządkować, przycinać i rozpinąć, przysuwając je.

Pomyślcie o przygotowaniu roślin kwiatowych na kłomby i rabaty; wiele z tych roślin trzeba właśnie w marcu wysiewać do inspektu.

#### W POKOJU.

Wykonamy w tym miesiącu przesadzanie kwiatów.

Rośliny, które na jesień zostały wyniesione do piwnicy, trzeba sprowadzić obecnie do mieszkania, przesuszyć wszystkie w świeżym powietrzu, zacząć obficie podlewać i umieścić blisko światła. Jeżeli są dni słoneczne, to kwiaty wtedy trzeba silniej podlewać, w miarę możliwości zraszać rozpylaczem i postawiając blisko światła oraz obracać je inną stroną dla równomiernego wzrostu. Powierzchnię ziemi w doniczkach pożądane jest wzmocnić co pewien czas. Możemy posiać do doniczek reszki i groselek pachnących dla otrzymania wcześniejszych kwiatów. Marzec jest doskonałym miesiącem dla robienia sadzonek z wielu roślin, można więc sadzonkować fukieje, pelargonie, mirty, kaktusy i wiele innych roślin. Dla szybszego i pewniejszego przyjęcia się ziemi dla sadzonek trzeba dać silnie płaszczyżną i przykrywać je szklanką, lub kloszem szklany, dzięki czemu utrzyma się lepiej wokół sadzonek wilgotna atmosfera.

Palmy i paprocie w tym okresie przedwiosennym wymagają częstego i obfitego zraszania.

Inż. Janina Honeczarekówna.

## Prace ogrodnicze w marcu

### W OGRODZIE OWOCOWYM.

W pierwszej połowie marca trzeba skończyć cięcie drzew i krzewów owocowych, które zwykle rozpoczyna się jeszcze w lutym.

Praca ta, jak wiadomo, polega na usunięciu szkodliwego suszu, przedzieleniu koron, oraz wycięciu różnych odrostków t. zw. wilków. Celem tych czynności jest także uszatkowanie gałęzi w koronach, aby wszystkie miały dostateczny dostęp światła i powietrza, oraz mogły swobodnie rosnąć.

Krzewy owocowe należy oczyścić z pędów suchych, oraz skrócić o 1/4 większość pędów młodych szczególnie u malin. Sadzenie krzewów owocowych trzeba wykonać koniecznie w marcu, ponieważ rozwijają się one wcześniej, niż drzewa owocowe, których sadzenie można nierzadko odłożyć na następny miesiąc. Ziemię pod drzewami i krzewami powinno się warzążyć i oczyścić z chwastów, a przede wszystkim perzu.

W drugiej połowie miesiąca, o ile jest dość ciepło, należy odkryć opakowane na zimę brzośkwinię, morele i winorośl. Winorośl na wiosnę się nie przyniża, należy ją pozostawić jakis czas w pozycji leżącej tak, jak była okryta przez całą zimę i dopiero potem stopniowo prostować. Brzośkwinię oczyszcza się z suchych gałązek, a pozostałe rozpinia się na specjalnie w tym celu zrobionym rusztowaniu. Miejsce pod brzośkwinią i morelami trzeba zasilić nawozem i przekopać.

Jeżeli nie zdążyło się posadzić z jakichkolwiek przyczyn drzewek młodych na jesień, co jest lepsze, to teraz należy wyznaczyć na nie miejsca i przystąpić do sadzenia. Pamiętajmy natomiast, że przy wiosennym sadzeniu drzewka trzeba obficie podlewać.

W tym miesiącu również należy przystąpić do przeszczepiania drzew.

### W OGRODZIE WARZYWNYM.

Zakładamy inspekty, w których wysieje się pomidory, melony, pory, seler, kalafior i kalarepkę na drugi zbiór, oraz szalot i rzodkiewkę, aby mieć zawsze świeże. W dniu pogodnym i słonecznym, jakie w marcu już nierzadko przyjdzie, trzeba inspekty silnie wlażyć, a w miarę potrzeby nawet cieplować.

Jeżeli ziemia w ogrodzie warzywnym nie była przkopana na jesień, trzeba uczynić to wiosną natychmiast, gdy tylko ziemia rozmarznie. W drugiej połowie marca, kiedy ziemia już nie maże się i da się uprawiać, przystępujemy do siewu rzodkiewki, brukseli, kalarepek, a o szalotach i łazunkach, a nawet o szalotach tych można zacząć wysiewać grochy, rzodkiewkę, pietruszkę, marchew, cebulę, oraz szpinak i szenw na wczesny zbiór.

Należy wysiewać cebulę na użytek późniejszy i do przechowania na rok następny, a jednocześnie również sadzić dymkę wprost do gruntu, która będzie na użytek wczesniejszy.

Truskawki oczyszczamy z zaschłych liści i ziemi między nimi wzmuszamy.

Pod koniec marca można wysadzić w miejscu szacymym podkiewkowane ziemniaki na wczesne, muszą być jednak zabezpieczone od mrozu.

Ziemia pod rabarbarami i szparagami powinna być zasłana świeżym nawozem i przekopana.

### W OGRODZIE UDOBNYM.

Sadzić w tym miesiącu drzewa i krzewy ozdobne, tylko sadzenie róż i roślin iglastych odkładając aż do kwietnia. Ziemia w skupinach drzew i krzewów powinna być przekopana i postawiona bez uprawiania. Korony drzew ozdobnych trzeba przetrząsnąć w miarę potrzeby, krzewy zaś przycinać, usuwając zupełnie gałęzie suche, lub nadłamane.

Wszystkie trawniki mniejsze powinny być zdżrpane żelaznym grablami, w celu usunięcia mchów i udogotnienia powierzchni do ziemi. Do większych trawników można użyć bron zamiast grabi. Rośliny cebulkowe, posadzone jeszcze jesienią na rabatach, można odkryć w końcu marca. Również w końcu miesiąca, o ile jest dość ciepło, można zacząć odkrywać różę i inne rośliny, zabezpieczone na zimę; na

## Czas zaopatrzyć się w nasiona dla naszych ogródków

Zbliża się już okres, że puste i osamotnione przez całą zimę ogródki obudzą się do życia. Gdy marcowe słońce dobrze przegrzeje, ziemia rozmarznie i na tyle obesznie, że przesłanie się masaż, nadechodzą najwzrosty czas, aby zabrać się do pracy na gruncie. Przystępować powinniśmy do niej z zupełnie przygotowanym programem. Już od dawna musi być ułożone i omówione, które nasiona przeznacza się pod jakie warzywa i kwiaty; musi to być uzależnione od uprawiania na danych miejscach warzyw w roku szacym, a poza tym musi być w zgodzie z ustalonym planowaniem.

Wiedząc z góry, jakie rośliny mają być uprawiane w tym roku w naszym ogródku, możemy, a nawet powinniśmy zwrócić się zaopatrzyć się w odpowiednie nasiona. Przygotowawszy nasiona, spokojnie można oczekiwać na odpowiedni moment i za-

wsze we właściwym czasie niewykonanych. Natomiast siewy opóźnione z przyczyn natury czysto technicznej nie dają potem takich plonów, jakby się oczekiwało i nierzadko sprawiają wiele kłopotu w uprawie np. okres wschodów może wypaść w okresie suszy wiosennej.

Powinniśmy zaopatrzyć się w dobre nasiona w myśl zasady, że „jakość ziarna, tak plon”.

Nasiona można mieć z własnego zbioru, lub też należy je kupić. Jeżeli nasiona zmuszeni jesteśmy kupować, to w każdym razie radzę udać się po nie do większej i odpowiedzialniejszej firmy ogrodniczej. Będzie można tam mieć pewną gwarancję, że nie zostaniemy narażeni na niespodziankę.

Szkieł mówiąc, otrzymamy odmianę (tę, której żądaliśmy i większość nasion powinna dobrze powochożyć. Kupowanie na-



nas na rynku u przygodnych handlarzy, lub w małych sklepikach nie daje nam żadnej gwarancji i raczej narazi nas na zwód i straty.

Nasiona własne też nie zawsze muszą być dobre. Nieraz się zdarza, że mamy różne resztki nasion pozostałych z lat dawnych, przeważnie nie przedstawiają one większej wartości, ponieważ nasiona większości roślin po kilku latach tracą zdolność kiełkowania. Ale nawet nasiona same zeszłoroczne, a więc świeże, mogą mieć niewielką wartość użytkową. Zależy to od bardzo wielu czynników, a najważniejsze może być te, że np. nasiona mogły być zebrane zbyt wcześnie, kiedy nie były jeszcze zupełnie dojrzałe, albo zostały zupełnie wadliwie przechowane (w miejscu wilgotnym), lub też są nasiona zanieczyszczone domieszką innych nasion.

Biorąc pod uwagę powyższe ewentualności, postępujemy najlepiej, jeśli nasiona zarówno nasze jak i kupne poddamy badaniu na ich jakość i siłę kiełkowania.

Przed wszystkim musimy ocenić nasiona wzrokiem. Nasiona dobre i świeże mają barwę żywą, niektóre gatunków lekko połysk. Stare natomiast są zwykle matowe, ciemniejszej barwy i nieraz zaśnieżone.

Po obejrzeniu nasion należy wziąć ich trochę na rękę i chuchać, a potem zbadać na węch. Jeśli poczujemy zapach szkodliwych, dyskwalifikuje to nasiona zupełnie; zapach zjeżdżającego tłuszczu dowodzi znów, że nasiona mogą być stare, a tym samym o słabej sile kiełkowania.

Zie, lub dobre wykształcenie nasion poznajemy w bardzo łatwy sposób, a mianowicie wrzucając je do naczynia z wodą, puste wypłyną na wierzch i mogą być od razu oddzielone, jako bezwartościowe, pełne zaś opadną na dno. Ten sposób szczególnie stosuje się przy ocenie nasion ogórków.

Po czysto zewnętrznym określeniu nasion trzeba poddać je jeszcze właściwej kontroli na siłę kiełkowania. Badanie takie jest bardzo łatwe. Odliczyć 2 razy po 100 nasion i ułożyć każdą setkę na oddzielnym talerzu na kawałku grubego bibuły, płótna, czy płasku, wszystko musi być dobrze zwilżone i utrzymywane stale w tej wilgotności. Talerza nakrywa się deszczką, płytką szklaną, czy wilgotnym gałganikiem i stawia się w ciepłym miejscu np. koło pieca. Codzienne trzeba przegladzać nasiona i zwracać w miarę potrzeby tak, aby nigdy nie dopuścić do wyschnięcia, bo to wstrząsnąłoby kiełkowanie.

Po upływie kilku, lub kilkunastu dni zależnie od rodzaju nasion ukazać się kiełki. Zwykle po 2-ych tygodniach obliczamy już ostatecznie, jaka ilość nasion kiełkowa- i stać określić można, jaka wartość użytkową przedstawiają. Gdy np. kiełkowało na talerzu 80 sztuk nasion, określamy, że siła kiełkowania danych nasion wynosi 80%.

Mając nastawioną próbę kiełkowania jednocześnie na dwóch talerzach, możemy procent kiełkowania określić dokładnie, biorąc cyfrę przeciętną z obu wyników.

Określiliśmy w procentach siłę kiełkowania, możemy zorientować się potem, czy nasiona można wysiewać gdzieś, czy rzadziej. Gdy okaże się w pewnym wypadku, że kiełkowało nam tylko połowa nasion, będziemy musieli w gruncie wysiać ich 2 razy więcej, niż zwykle, jeśli oczywiście chcemy otrzymać taki sam plon z jednostki powierzchni jak normalnie.

Nasiona brane do siewu powinny być jak najczystsze i bez domieszki innych nasion. W przeciwnym wypadku należy poddać je oczyszczeniu. Dobre nasiona ogrodnicze, jak groch i fasola mogą być przebiegane ręcznie, przy czym oddziela

się nasiona robaczywe, gorzej wykształcone, różne śmiecie i domieszki.

Dobre nasiona oczyszczyć się dażą doskonale przy pomocy sit z odpowiednio dobraną wielkością siatek.

W celu zabezpieczenia młodych roślinek zaraz po wejściu przed chorobami pochodzenia grzybkowego, które wyrażają się jednokrotnie duże szkody, wskazane jest nasiona zabezpieczyć t. zn. zdezynfekować jakimś środkiem chemicznym. Doskonale taką zaprawę suchą da nasion jest „Ziarnik”, preparat sprzedawany już gotowy w postaci proszku. Zaprawia się w ten sposób, że odmierzoną porcję nasion wkłada się do niewielkiego pudełeczka, wypuści się szczyptę „Ziarniku” i zamkniętą pudełko, wstrząsając się nim, dobrze mieszając nasiona razem z proszkiem.

Dla orientacji osób mniej obeznych praktycznie z wzrostem warzyw podam kilka wiadomości o zachowaniu siły kiełkowania ważniejszych warzyw, oraz po jakim czasie nasiona wschodzą.

Buraki wschodzą w świetle ziemi w 10 do 12 dni po zasznięciu, nasiona wschodzą siłę kiełkowania przez 4-6 lat.

Cebula — wschody po 10-15 dniach, siła kiełkowania 2-3 lata. Pory zachowują siłę tak samo jak cebula.

Marchew i pietruszka wschodzą stosunkowo długo, marchew w każdym razie prze-

dział po 2-3 tygodniach, pietruszka zaś po 3-4 tygodniach, dlatego też muszą być jak najwcześniej siane. Siłę kiełkowania zachowują średnio 3 lata. Pomidory wysiewane są w naszym klimacie wyłącznie w inspektach, lub szklarni, wschodzą po tygodniu, czasem po 6-tu dniach, siłę kiełkowania utrzymują nasiona — 5 lat.

Wszystkie rośliny kapustne, a więc kapusta biała, czerwona, włoska, brukselka, kalafior, kalarepa o ile są siane pod oknami inspektowymi wschodzą już po 3-4 dniach, w gruncie natomiast średnio po 5-6 dniach, nie tracą siły kiełkowania przez 4-5 lat.

Rzodkiewka i salata wysiewane w inspektach wschodzą po 3-4 dniach, na zagrodniku zaś około 8 dni, siłę kiełkowania zachowują przez 4-5 lat.

Groch i bób kiełkują i wschodzą szybko, już mniej więcej po 6 dniach, fasola zaś potrzebuje około 10 dni, siła kiełkowania zachowuje się przez 3-4 lata.

Najciekawsze są nasiona ogórków, które im starsze, tym lepiej wschodzą, najlepsze okazały się nasiona 3 lub 4-ro letnie.

W inspektach posiane ogórki wschodzą bardzo szybko, nieraz po 48 godzinach na gruncie zaś po 8-miu dniach. Siłę kiełkowania zachowują 6-8 lat.

Int. Janina Honeczarekówna.

## Przedwiośnie i wiosna w sadzie

Wiosna kalendarzowa jeszcze nie nadeszła, musimy pamiętać jednak, że wiosna ogrodnicza zaczyna się wcześniej. Wraz z początkiem rozwoju wszystkich roślin w ogrodzie i drzew owocowych obudzi się również ze snu zimowego cała armia szkodników, które dopominając się o swe prawa do życia, w walce o byt napastować będą rośliny i czynić nieraz dotkliwie uszkodzenia. Przedwiośnie hodowca, który opiekuje się i eksploatuje przede wszystkim rośliny pożyteczne, zawsze powinien o tym pomyśleć. Bez interwencji człowieka bowiem we właściwym czasie zniszczenie szkodliwych drzew owocowych może być katastrofalne w skutkach.

Nie czas rozpoczynać walkę ze szkodnikami wtedy, gdy pojawiają się w wielkich ilościach. Trzeba prowadzić ją przez cały rok, nawet wówczas, gdy szkodników na roślinach jeszcze nie widać. Stosując wcześniej zabiegi zabezpieczające, unikniemy masowego rozwoju szkodników i chorób w lecie. Zaznaczyć przy tym jeszcze należy, że na ogół wszystkie zabiegi zapobiegawcze są łatwiejsze i skuteczniejsze.

Pierwszą pracą na przedwiośnie, gdy mrozy już większe mrozy, będzie uporządkowanie koron drzew owocowych (patrz artykuł w nr. 7 „Pr. Pani”), polegające na tym, że usuwa się gałęzie suche, chore, podmarznięte oraz nadmierne, następnie przesiawia się korony i oskrubuje, oraz oczyszcza pnio ze starej, popękanej kory t. zw. martwicy, z mchów i porostów.

Przy tych zabiegach np. przy skrobaniu kory niszczą się gąsienice owocówek jabłkówek, które dziurawią wewnątrz owoce podczas lata, powodując wcześniej ich opadanie, oraz niszczą się dorosłe chrząszcze kwiłciaki jabłkowie, larwa jego żeruje potem w czasie kwitnienia i wyjada pęczki kwiatowe.

Przebiegając i przesiawiając korony powinno zwrócić się uwagę na oprzędry, w których nie raz na drzewach. Zauważono oprzędry także u nasu, je jeszcze jesienią, o ile jednak nie było to zrobień, trzeba trzeźwiej pójść na ich zniszczenie chociaż na wiosnę. Oprzędry kryją w sobie gniaz-

da kuprówki rudnicy, lub niestępa gło-gowca, których gąsienice objadają liście nieraz doświadczenie w okresie letnim. Gałązki z jajami przedkrośniętymi apir-nie ułożonymi rzucają się w oczy, łatwo więc przy przeglądzie korony mogą być dostrzeżone i usunięte.

Zabiegi czysto mechaniczne, niszczące pewną część szkodników, nie są jeszcze zupełnie wystarczające, trzeba oprócz tego drzewa opryskiwać środkami chemicznymi takimi, któreby zniszczyły radykalnie zimujące na nich szkodniki. Celem więc opryskiwać będzie wyptępienie szkodliwych owadów, oraz zapobieżenie występowania plamistości na owocach i liściach. Jednocześnie opryskiwanie mało skutkuje, należy przeprowadzić kilka oprysków, przy najmniej cztery: trzy w okresie wegetacyjnym, oraz jedno późną jesienią, lub w zimie, zanim wegetacja ruszy.

Pierwsze opryskiwanie drzew przed początkiem wegetacji odgrywa dużą rolę dezynfekcyjną, a jest stosunkowo najłatwiejsze do wykonania, ponieważ liście nie utrudniają dostępu do gałęzi. Jako środka do opryskiwania należy używać wtedy karboliny szodniczej, która działa bardzo silnie i może być zastosowana właśnie tylko w takim okresie, gdy drzewa bez-listne są jeszcze bardzo odporne.

Zwykle stosuje się roztwór karboliny 10%, karboliny zaś „D. K. M.” marki „Azot” wystarczy 5%, ponieważ jest ona podwójna. Karbolinę przyrządzając do zraszania, miesza się z wodą, z którą wytwarza się t. zw. emulsję. Przy opryskiwaniu emulsja rozpylona dociera we wszystkie szpary i załamki gałęzi, docie-ga więc szkodników, lub ich jaja, otacza ściełką powłoką, nie dopuszczając dostępu powietrza, wskutek czego giną. Opryskiwaniu musi być dokładne, aby osiągnąć należyte rezultaty, drzewa muszą być zroszone obficie do tego stopnia, aż płyn zaczyna spływać po gałęziach.

Najpóźniejszym okresem do opryskiwania karboliną jest koniec zimy t. zn. od końca lutego do połowy marca, gdy nie ma już większych mrozów, a pęczki liścio-

we jeszcze nie naziębniawa. Do wykonania opryskiwań trzeba wybrać dzień pogodny bez mrozu i bez wiatru, wtedy będziemy mieli pewność, że zabieg będzie skuteczną.

Na drzewo bardzo rozróżniło 15—20-litrowe wychodzi około 4—5 litrów płynu, na 20—30-litrowe zaś 6—7 litrów. Opryskiwanie karboliną zabija wiele szkodników, szczególnie jednak tarczowców, oraz wpływa na powstrzymanie rozwoju grzybków pasożytniczych, wywołujących plamistość owoców.

Sama czynność opryskiwania powinna być wykonywana bardzo starannie i ostrożnie. Przeważnie preparaty używane do opryskiwań są płynami silnie trującymi i niebezpiecznymi dla zdrowia człowieka, dlatego też należy zawsze uważać, żeby nie dostały się do oczu i ust, oraz nie niszczyły ubrania.

Aparat powinien działać bez zarzutu i możliwie jak najdrobniej rozpylać, dając mgiełkę z płynu. Cieczki zwykle ustają się w aparacie, należy więc ciągle nim wstrzą-

sać podczas pracy, aby ciecz wyleciała z aparatu do samego stężenia przez cały czas.

Opryskiwanie zaczyna się zwykle od wierzchołka drzewa, czy krzewu i stopniowo opuszcza się ku dołowi. Wylot aparatu, aby dobrze rozpylać, nie powinien być zbyt blisko rośliny, opryskiwanej, a przynajmniej oddalony o 1 metr, trzeba pilnować, żeby były opryskane zarówno wierzchnie, jak i dolne części rośliny.

Do opryskiwań wybrać jest najlepiej dzień spokojny i bez wiatru.  
(d. c. n.) **Inst. Janina Henczarekówna.**

## A jednak Janka rośnie

**Szanowny ojcze Jani.**

Jestem żoną lekarza i matką dziecku, po przeczytaniu Pana artykułu, spieszę z odpowiedzią, żeby zadość do najbliższego numeru. Pamiętam Pana poprzedni artykuł i ku radości mojej widzę, że jednak ustąpił Pan już trochę na rzecz naszych teorii. To, co Pan dziś daje Jance, jest jeszcze pod względem jej za duże, ale przecież jest poprawa. Sz. Pan udaje, że nie zmienił nic w swoim sposobie odżywiania dziecka, ale jednak zmienił. Przecież w sierpniu, kiedy Janeczka była taką kruszynką, dawał jej Pan po cztery jajka, a teraz, kiedy już jest większa, dwa i to nie zawsze.

Proszę Pana, mimo że jestem żoną lekarza, uznaję, że czasem można się wyłamać z norm teoretycznych, trzeba się przecieć z tym liczyć, że lekarz podaje wzory z uwzględnieniem typów słabszych, pisze także wskazówki, żeby i słabemu nie szkodzić. Mogą więc być dzieci, które znoszą sposób żywienia, będący nieodpowiednim dla innych. Znam też dzieci, które nie mogą znieść soków surowych, zale-

canych przez lekarzy. Rodzice i lekarz domowy muszą śledzić, jak dziecko reaguje na dawaną mu pożywność i wprowadzać stosowne ulepszenia. W każdym jednak razie gorąco Panu radzę nie rościć na Jance eksperymentów. Czasami latami się udaje, a potem występuje nagle jakieś zaburzenie, będące rezultatem zatrucia jajami. A już jeżeli koniecznie chce Pan dawać jajka, to proszę stosować jajka jako zaprawę do jarzyn, sup i t. p. Na innych dzieciach nie należy robić doświadczeń. A z drugim dzieckiem trzeba ostrożnie, może nie będzie tak odporne. Przecież dowodzenia lekarzy nie są oparte na fantazji, ale na doświadczeniach, badaniach.

Trudno się dziwić, że człowiek, któremu nauka nie dała ratunku, szuka jej gdzieś indziej, może się okazać, że trafi na coś, co jego organizmowi odpowie, a w każdym razie wypłynie na niego przez sugestię, ale bądź co bądź śmielesz jest szadzi, że lekarze wiedzą mniej, niż znachorzy.

Alco odchodzę od tematu, chciałam tylko podkreślić, że temu co radzą lekarze jednak wierzyć i trzymać się tego, bo wiedzą jednak więcej od nas.

Szanowny ojcze Jani, niech Pan w lecie poniecha dawać jajek dziecku, będzie miało świeże jarzyny, owoce, takie smaczne z ryżem, kaszką, owocem, nie przesmażanym masłem. Radzę i proszę.  
**Żona lekarza.**

## K i ł a

Najczęściej kila wrodzona późna objawia się jako stan zapalny rogówki oka (t. zw. zapalenie miąższowe rogówki), bądź jako postępujące osłabienie słuchu, prowadzące do głuchoty.

Przy kile wrodzonej charakterystycznym bywa wygląd zębów, zwłaszcza górnych siekaczy, których powierzchnia gryzące nie jest gładka, a półksiężycowato wklęta.

Również wklębiony t. zw. „siodłkowaty” kształt nosa jest charakterystyczny dla kily.

Przy kile wrodzonej, zarówno wczesnej jak później, stosownie do wieku dziecka konieczne jest leczenie specyficzne, przeciwkiloowe, polegające na stosowaniu tych samych środków co u dorosłych, lecz w postaci preparatów odpowiednio słabszych, zależnie czy leczy się niemowlę czy też duże dziecko.

Przez wygląd na to, że kila jest chorobą dziedziczną, że rodzice kilowi mieć będą kilowe potomstwo, koniecznym jest, by w związku małżeńskim nie wstępował ludzkie choroby.

Po przebiegu leczenia przeciwkiloowego w myśl zaleceń lekarzy, bez jakichkolwiek zaniedbań ze strony chorego, zwała się odzyskiwaniu na zawieranie związków małżeńskich, jeśli przez 2 lata po ostatniej kuracji badanie krwi na odczyn Wassermann'a dawało wynik ujemny, a przed zawarciem małżeństwa odzyskiwaniem weźmie jeszcze dodatkowo jedną pełną kurację.

Jeśli osoba chora na kilę, niewyleczona, a świadoma swej choroby, ukrywa przed wystąpieniem w związku małżeńskim przed stroną drugą swe cierpienie, a więc świadomie nie uprzedzi, że na kilę choruje, popełnia złą karygodną, nie tylko ze względu na możliwość lecz również karalną na podstawie kodeksu karnego.

**Dr. J. E.**



**JECOROL używany zamiast tranu**

Jest smaczny, chętnie przez dzieci przyjmowany. Jecorol służy się przy krzywiznach, skrofalach; powoduje przyrost wagi, poprawę apetytu i samopoczucia.

**JECOROL**  
BUKOWSKIEGO

LABOR. CHEM.-FARMAC.  
FAB. A. BUKOWSKI SUK. WARSZAWA

Jak już mówiliśmy w pierwszym artykule o kile, choroba ta szerzy się przede wszystkim przez stosunki płciowe między ludźmi chorymi i zdrowymi, to też w małżeństwach, gdy jedna ze stron jest chora, zakażeniu ulega i strona zdrowa. Dzieci zrodzone z rodziców chorych na kilę są tak choroba zakażone już w łonie matki, gdyż zarazki krążące we krwi matki dostają się do ciała płodu. Bardzo często pod wpływem kily ciężarna roni płód, lub też rezi przedwcześnie, a również bardzo często rodzi dzieci martwe. Występuje to pod wpływem uszkodzeń, jakie kila powoduje zarówno w ciele ciężarnej, jak i płodu.

Dzieci kobiet zakażonych kile często rodzą się (o ile urodzą się żywe) z objawami kily wrodzonej t. j. z wysypką kilową zwłaszcza na skórze stóp i dłoni, z tak zwaną „sapką”, będącą objawem zmian kilowych w płucach itd.

In silniej rozwinięte są w organizmie noworodka objawy kily wrodzonej, tym trudniej wyleczyć je i dziecko utwardzić przed śmiercią. Jedynym więc racjonalnym postępowaniem ciężarnej, chorej na kilę, jest przeprowadzenie kuracji przeciwkiloowej w trakcie trwania ciąży. Nie szkodzi to ani ciężarnej ani płodowi, wręcz przeciwnie doprowadza do normalnego donoszenia i urodzenia dziecka bez objawów kily.

Niemowlęta z kile wrodzoną są zawsze bardzo słabowite, to też powinny być karmione pierśmi matki.

Nie wolno natomiast zezwolić, by dziecko z kile wrodzoną było karmione przez jakąś obcą, zdrową kobietę, gdyż niemowlę w czasie snania może zarazić ją ciężką chorobą swą karmicielką.

Poza kile wrodzoną przejawiająca się bezpośrednio po urodzeniu lub w wczesnym niemowlęstwie, istnieje tak zwana późna kila wrodzona, przejawiająca się przeważnie w okresie dojrzewania płciowego dziecka, rzadziej wczesniej (około 3 roku życia), lub później.

# Gimnastyka porama

Najlepszym sprawdzianem na to, czy posiada się sprawność i wyrobienie fizyczne stosowne dla swego wieku, jest zdobycie Państwowej Odznaki Sportowej.

Odnakę tę widuje się prawie wyłącznie na piersiach wojskowych i młodzieży stowarzyszonej, a szkoda, bo mogłaby ona przybliżyć ogromnej liczbie osób nie-stowarzyszonych, zdrowych, dbających o swe zdrowie i tętnę. Regulamin jej inny jest naturalnie dla mężczyzn, inny dla kobiet.

Komisje przeprowadzające próbnę egzaminu mają ściśle określone programy zależne od płci i wieku.

Dla kobiet największe wymagania stawiane są w wieku od 21-go do 30-go roku życia włącznie. Zalicza się je do kategorii A. Łatwiejsze nieco próby przechodzą 19-to i 20-to letnie — kategoria B i 17-to oraz 18-to letnie — kategoria C. Wiadomy stał, że z wiekiem utrudniona została, ale tylko do pewnej granicy. Po 31-ym roku życia zmniejszają się one znowu w odstępach 10-cio letnich. Duże ułatwienia, specjalnie w skokach mają kobiety — matki.

Szczupłość miejsca nie pozwala mi na szczegółowe omówienie programów poszczególnych grup. Mogę tylko zapewnić panie, że nie są one trudne, z tym zastrzeżeniem, że trzeba do nich 2—3 miesiące trenować, według wskazówek, jakich bardzo chętnie udzielają wszystkie organizacje sportowe i wydziały powiatowe, zajmujące się sprawami wychowania fizycznego.

Państwowa Odznaka Sportowa przez swój obowiązek ponawiania egzaminu co pewien czas pomaga w utrzymaniu stałej sprawności fizycznej, a noszenie jej przynosi zaszczyt, bo dowodzi, że właścicielka jego rozumie i docenia znaczenie właściwej kultury ciała, czynnie świadcząc, że w zdrowym ciele, zdrowy duch istnieje.

## LEKCJA 3.

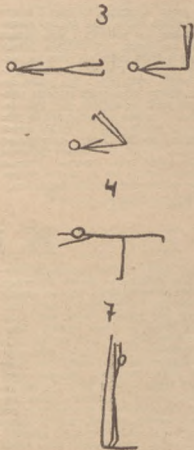
1. Marsz dookoła pokoju z silnymi wdechami rąk w tył i w przód.

2. 1) Podnieść wyprostowaną lewą nogę w przód, przysiąść na prawej nodze, opierając lewą nogę na podłogę, sięść na ziemi, pochylając się lekko w prawo, aby się przy tym moc podeprzeć prawą ręką i nie uderzyć sobą o podłogę. Wyprostować prawą nogę. 2) Oprzeć się rękoma o podłogę z prawej strony, skurczyć nogi, jednym podrzutem tułowia odwró-

cić się w prawo do pozycji przysiadu z rękoma opartymi, wstać.

Ćwiczenie przerobić 1 i podobny sposób dla drugiej części ciała. Całość wykonać 3 razy.

3. Położyć się na wznak, ręce wzdłuż tułowia. Raz: podnieść nogi do góry, dwa: zgłą mocno w udach tak, aby się prawie nakryć nimi, trzy: wyprostować do pionu, cztery: opuścić. Powtórzyć 4 razy.



Ćwiczenie to zalecone jest szczególnie panom o wystających brzuszkach. Nie należy jednak wykonywać go od razu za często, bo bardzo męczy mięśnie.

## Bielizny nie kupuje się codziennie

I dlatego należy wybierać tylko solidny i trwały materiał

oznaczony poniższą marką fabryczną



Produkcji firmy

K. Scheiblera i L. Grohmana  
w Łodzi

4. Lewa noga w tył, ręce w przód, tułów pochylony do poziomu. Wykonać w tej pozycji na jednej nodze obrót w lewo i powrót do pierwotnej pozycji. Nogi i ręce opuścić, tułów wyprostować. Powtórzyć ćwiczenie dla prawej nogi w ten sam sposób.

5. Podpór rękoma, tułów i nogi proste, wyciągnięte w tył. Raz — oprzeć się mocno prawą ręką, lewą wyprostować, wzdłuż tułowia, obrócić się całym tułowiem w lewo, dwa — podeprzeć się rękoma jak poprzednio, trzy — podeprzeć się mocniej lewą ręką, tułów odwrócić w prawo, cztery — podeprzeć znów obiema rękami. Przerobić 3 razy.

6. Wstać. Lewa ręka w bok, prawa w przód. Powolne zrazu, potem coraz szybsze krążenia. Należy starać się wykonywać je w jednym tempie i nie mylić. Przećwiczyć je dla prawej ręki w bok, lewej w przód.

7. Wyprostować się, stanąć przy ścianie. Wpinając się na palce i wyciągając ręce wzwyż starać się dotknąć możliwie jak najwyższego punktu ściany. Odpocząć chwilę. Ponownie wysiłek jeszcze dwukrotnie.

8. Marsz, bieg, marsz.

H. W.



Ścisłość do słońca i księżyca.



# ROZRYWKI UMYSŁOWE – KONKURS II



TEM	MIE	W	i	DZIE	ZRO	MÓ
KTÓ	FI	JES	ZU	i	TA	DEJ
JĄ	PRZE	RYM	DZIE	ZOF	WIE	CIE
FI	KIEM	LO	BĘ	NYM	NA	E
KO	SIĘ	JĘ	LOG	NY	RE	SZJED
ZY	ZJO	NA	NA	DĄ	PO	IŻ

## ZADANIE KONIKOWE Nr 1.

Posuwając się ruchem konika szachowego, należy odczytać, jako rozwiązanie, święty aforizm Klauzusa Bernarda.



## ELIMINATKA Nr 3.

Aut. p. N. Kazimierz Kosłowski.

Należy wpisać w kratki na rysunku 17 wyrazów o podanych znaczeniach, poczem skreślić z nich litery, wchodzące w skład klucza, którym jest wyraz, oznaczający: istoty nie cielesne.

Znaczenia wyrazów: 1. Rzeka, wypływająca z Badenii i wpadająca do odfra Czarnego. 2. Grube tarcice, bale. 3. Zwierzęta domowe. 4. Zepsute powietrze. 5. Część

noży (zdrobniale). 6. Inaczej: czyha, czeka. 7. Fabryka szkła. 8. Przysiówek „obecny”. 9. Naczynie stołowe (2 p. l. p.). 10. Eskulap. 11. Wykrzyknik wołający. 12. Imię męskie i (wspak). 13. Zakonnik. 14. Okrzyk radości. 15. Koń drobnej rasy. 16. Chodowla, pielęgnowanie. 17. Inaczej: chodzą.

Rozwiązanie — złota myśl Z. Kaczkowskiego.

W numerze dzisiejszym rozpoczynamy nasz II konkurs, na który złoży się 12 zadań. Za rozwiązanie ich Redakcja przeznacza drogą losowania cenne nagrody książkowe. Nawet jedno trafne rozwiązanie weźmie udział w losowaniu. Termin nadsyłania rozwiązań — 3 kwietnia r. b. Wszelką korespondencję prosimy kierować do naszej Redakcji, koniecznie z uwagą przy adresie: Rozrywki Umysłowe.

## ARYTMOGRAF Nr 2.

Posługując się wyrazami pomocniczymi, należy cyfry na rysunku zastąpić literami i odczytać rozwiązanie.

- a) 18, 12, 6, 12, 16, 13, 7, 10 — imię męskie.
- b) 7, 14, 1 — laska, patyk.
- c) 3, 8, 13, 2, 4, 5 — tapczan żołnierski.
- d) 8, 11, 15, 10, 7, 17 — część jaja.



# Ciasta wielkanocne

Ciasta cięgie, w których jest sporo masła i jaj, nie pieką się dobrze w kuchni angielskiej, która zazwyczaj nie ogrzewa całej przestrzeni piecyka równo ale przy pieczeniu mączki z jednej strony, przez co zmuszeni jesteśmy, aby ciasto dobrze wypiec, obracając je odpowiednio.

Ponieważ takie obracanie bywa ryzykowne, jeżeli więc nie mamy piekarnika albo w bliskości piekarnika, który ciasto do wypieku przyjmie, lepiej wytrzeć się babą a zrobić skromniejszą placek czy struclę a wreszcie choćby tort, który wyszywa lubią, a który mimo swego wykintego charakteru bywa łatwiejszy do zrobienia od babki.

Najgłośniejszym warunkiem udania się ciast drożdżowych są właśnie drożdże, które winny być świeże, drugim dobry gatunek i suchość mąki, trzecim wreszcie zastosowanie pieca i nagrzania. Żeby drożdże przedłużać zaczęły działać, po rozczynieniu ich mlekkiem, wziętym wodą i dopętanym tym mlekkiem, aby ciasto było rzadkawe, dodajemy jeszcze do rozczynu nieco cukru, który przyspiesza fermentację. Po wierzchu posypać mąką, żebym całkowicie pokryła rozczyn. Ułatwia to zorientowanie się, że drożdże rosną, gdyż wówczas w powierzchni mąki tworzą się szczytyny, a także daje drożdżom ciepło przykrycie.

Wszystko, czego używamy do roboty ciasta, winno być ogrzane, nigdy gorące, chyba że to wyraźnie wskazane w przepisie, tylko na tym cieple, aby nie sprawiło wrażenia zimnych.

Ponieważ drożdże zalane większą ilością płynu się nie miesza, rozkruszamy je i zalujemy małą ilością, byle zamoczyć, dopiero po rozstaniu dolewamy. Z uwagi, że drożdże tak przygotowane mają za zadanie roznożyć się w rozczyn, mleko jako dające drożdżom pożywkę jest najodpowiedniejsze do ich rozmieszania.

Rozczyn nie przygotowywać za wcześnie, bo się drożdże wysyła, należy tak rozplanować robotę, aby mieć wszystko gotowe, gdy na dobre ruszą i zaraz robić ciasto.

Ponieważ mąka nawet ładna miewa w sobie gruszkę, czasem jakiś szróg worka i t. p., należy ją przesiać, o ile szróg wyraża by pewną wilgotność, konieczność po rozplanowaniu na płaciek podsuśnięcie w cieple.

Rodzynek przemyle należy również obmyć, aby nie wkładać z nim do ciasta wody, w ostateczności dobrze przetrzeć w ścierce.

Masło sklarowane, jakie często spotykamy w przepisach, jest to masło roztopione ale nie podmurkowane, z wierzchu zdjąć mufnę szumowiny, dajemy się ustać i zlewamy następnie czyste jak oliwa, pozostawiając na dnie białawe zgryzły. Jeżeli w przepisie: „masła sklarowanego ćwierć kg”, znaczy to, że już po sklarowaniu winno go tyle.

Masło płynne łatwiej się o cieście rozchodzi, o ile zaś mamy ukoję masło świeże, nieptopione, ubijamy je z żółtkami, aby stanowiło masę mlekową i płynną.

Nie wdając się w naukowe uzasadnienie, objaśnimy w krótkich słowach na czym polega pulchność i rośnięcie ciasta. Tkanina ciasta, żeby była pulchna, musi być rozepchana powietrzem, gazem i parą wodną, powstającą z płynów. Drożdże wprowadzają gaz, z mleka czy wody powstaje para, powietrze wbijamy w ciasto samą przy wyrabianiu go a także przy ubijaniu żółtek, piany i t. p., dlatego starannie wykonanie tych zabiegów daje do wyzwożenia się ciasta, rozpychając tkanik, które bardzo świeże skłonne są do zniszczenia i

mogą spowodować upadnięcie ciasta, ale po ostygnięciu już nie ruszą mimo że gaz wypuszczone. Dlatego właśnie zasadą jest przy wyrabianiu czy wygniataniu ciasta drożdżowego czynić to długo i uważać, żeby się na powierzchni tworzyły pęcherze.

Kiedy ciasto przynosić drugie tło, formujemy je dowolnie, a ponieważ przy tej czynności wychodzi z ciasta część gazu, musimy znów czekać, aż się nowo wytworzy i wtedy wstawiać ciasto do pieca, gdzie jeszcze podrośnie.

Gorącość pieca jest nader ważna. W za chłodnym ciasto przerosnie nim się zapiecze, w za gorącym nie zdąży normalnie wyrosnąć i upiec się w środku.

Wszystkie ciasto na pianie i uciieraną wałkiem wyrabia się tylko w jedną stronę, pianę dodaje się ostrożnie przed samym pieczeniem. Piekarnik próbujemy w sposób następujący, po wymieceniu, poczekaj kilka minut i włożymy za środek arkusz białego papieru lub wypaść garść otrąb. Jeżeli papier od razu żółknie, piec jest jeszcze za gorący, o ile się powoli żółni i żółknie, ma dobry stopień nagrzania.

Ciast na pianie i w ogóle delikatnych nie należy potrzącać, przesunąć, ale ustawić od razu tam, gdzie w piecu stać mają. Kiedy nam się wydaje, że ciasto gotowe, nakłuwamy je w środku słomką lub czystym cienkimi drewienkiem, jeśli na drewku daje się odczuć odrobina ciasta, jest jeszcze nie gotowe. DREWNIKO powinno być zupełnie wolne od ciasta.

Wycinając ciasto z formy, przede wszystkim boby rozmieścić. Albo dajmy im podstęgę w formie, żeby nie opadły, albo podścielają na poduszce obrus, wycinają gorące i kładą bokiem, obracając często, ostrożnie, aby nie odgniotły boków.

Ciepłego ciasta drożdżowego krajać nie można, jeżeli zachodzi konieczność, należy je rozsmalc.

Właściwe ciasto drożdżowe robimy z pszennej mąki, posiada ona bowiem pewne właściwości, jakie nie mają inne mąki. To też na drożdżowy chleb żytni powinno się dodawać zawsze znaczny procent mąki pszennej.

## BABA WIELKANOCNA.

Na dwie ładne baby wzmienimy kilogram mąki, 8 — 10 deka drożdży, szklankę mleka, 40 deka cukru — pudru, 1/2 kg masła sklarowanego, 30 żółtek, 3 — 4 gorące migdały, garść rodzenków, jakiego 10 deka, gdyż nadmiar obciąża ciasto. Kto lub zapach wanilii, może część cukru przetrzeć i uciierać z kawalkiem wanilii.

Formy do bab lekko ogrzane ale nie ciepłe, boby masło spłynęło, wymarować masłem i posypać mąką lub tartym sucharkiem.

Zarebić rozczyn rozcierając drożdże z dobrą łyżką cukru, szklanką mleka i trzema łyżkami mąki.

Szeroką miszkę, która pomieści wszystkie składniki, wstawić w naczynie z gorącą wodą lub postawić na rondlu z wodą, wbić owie 30 żółtek bez żarneków, dobrze ubić, dać ostygnąć, wyspać mąkę, cukier, rodzenki, szczyptę soli, wszelkie dodatki, zamieszać dobrze ręką, wlać na ostatek masło, wyrabiać godzinę, dać wyrosnąć. Kiedy się wydobędzie powiększyć, nałożyć w formy, dać podrosnąć a potem upiec. Po wycięciu posypać cukrem lub po ostygnięciu polukrować rzadkawy syropem.

## SPIS OBIADÓW SEZONOWYCH NA 2 TYGODNIE.

Zupa pomidorowa ze śmietaną z ryżem. Pieczeń wołowa z brukselką, kartofle. Budyń z kapusty, Kompot z suszonych owoców.

## Poniedziałek.

Zupa jarzynowa, pieczeń huzarska (z niedźwiedzi), kartofle, czerwona kapusta. Pierogi leniwa. Kisiel żurawinowy.

## Wtorek:

Grochówka na wędzonce, kotlety wiejskie na wołowe z marchwią lub brukwią. Buchta drożdżowa.

## Środa:

Baraszk zabelany z fasolą. Ryba smażona z kartoflami smażonymi i surową kwassową kapustą. Strudel z serem.

## Czwartek:

Zacierka ze słoneczną lub młotki, schab z kapustą. Risotto z wątróbką. Kompot z jabłek lub jabł. pieczone.

## Piątek:

Zupa rybna, kotlety z rybą, pierogi z kapustą lub grzybami. Kisiel czekoladowy albo budyń z sol.

## Sobota:

Zupa piwna. Budyń z kaszy jaglanej. Kotlety z kartofli. Kompot z pomarańczami.

## Niedziela:

Ogórkowa z cynadą. Mostek cięty z nadzieniem. Naleśniki z marmeladą.

## Poniedziałek:

Krupnik. Zrazy nelsonskie. Makaron zapiekany.

## Wtorek:

Kapuśniak na wędzonce. Węprzowie kotlety lub węprzowina duszona z kapustą. Ryż na ślodko.

## Środa:

Fasolowa z zacierką. Ryba gotowana posypana jajami na twardo i polana masłem. Kotlety z grzybów.

## Czwartek:

Baraszk czerwony na wędzonce. Goląbki z mięsem i ryżem (faszerowana kapusta). Noki z ciście, sos pomidorowy. Pierogi z powidłami.

## Piątek:

Grzybowa z kaszą perlową. Kluski z kartofli. Ryba zapiekana. Grzanki z marmeladą.

## Sobota:

Gęrynowa z ryżem. Wątróbka smażona z kartoflami. Budyń z jarzyn. Kisiel pomarańczowy.

Obiady są tak zadysponowane, aby każdy odpowiednio do wymagań opuszczał te dania, które mu nie odpowiadają. Wszym np. ostatni piątek, możemy dodać zupę i rybę, zupę i kluski, kluski i rybę. Rybę i grzanki, w zależności od tego jemy czy nie jemy zupy. Możemy także zrobić wszystkie dania.

## TORT ORZECHOWY

(Na śniadanie czystelnicy).

Na dzień, dwa przed pieczeniem tortu należy usunąć żyłki razowego chleba, aby po starannym utłuczeniu i utarciu otrzymać szklanką mąki. Chleba w piecu nie przypiekać a tylko wysuszyć.

Czterdziestu deka orzechów włoskich bez skorupki przemleć kilka razy przez młynak i uciierać w makrotę wałkiem, skraplać potrośnię śmietanką lub surowym białkiem, żeby się nie wydzielał olej, oraz dodaje stopionego 12 żółtek i 35 deka cukru — pudru. Uciierać mniej więcej godzinę, kiedy maso będzie równa, dać przestąć przez sito mąkę z chleba razowego, na

# Recepta kulinarna Firmy OETKER

TANIE CIASTO DO KAWY.

**Dodatki:** 65 gr masła, 200 gr cukru, 1 jajko, 1/2 butelki cytrynowego olejku, do pieczenia D-ra Oetkera, 125 gr pszennej kaszki (manny), około 1/8 litra mleka, 275 gr mąki pszennej, 1 paczka proszku do pieczenia D-ra Oetkera.

**Sposób przyrządzenia:** Utrudź masło na śmietanie, dodaj cukier, jajko, olejek cytrynowy, utrudź wszystko na pianę, dodawaj kaszkę — mąkę — na zmianę z mlekiem oraz przesianą i zmieszaną z „Backnem” mąkę. Masę tę wyłóż do wysmarowanej masłem i wysypanej mialką kaszką formy i piec w średnio ogrzanym piecu mniej więcej godzinę.

**Uwaga:** Babka ta jest bardzo tania, można ją też przyrządzić jak następuje:

1) Ciasto, wyrobione w powyższy sposób piec w aparacie do pieczenia.

2) Ciasto to można upiec w tortownicy, pokrajać jak tort i nadziać je jabłkami (1/2 kg) obranymi i pokrajanymi w cienkie plasterki.

koniec pianę z białek ubitą na sztywno, podzielić na trzy części i ułożyć każdą z osobna w tortownicach wysmarowanych masłem i wysypanych tuczonym, słodkim sucharkiem. Upiec.

Przygotować masę orzechową z 30 dk jajów orzechów włoskich, zmieszanych w młynku starannie, dodać do tego tylek cukru-pudru ubitego z 6 żółtkami (pół laski, które lubi ten zapach, utłuczonej mialki kawy wanili) i szklankę dobrej, schłodzonej śmietanki. Starannie wymieszać, wyłożyć w rondelku i zdjąć od ognia, bo się łatwo przypala, na gorącej blasze zmieszać i grzać ale nie gotować, aż zgęstnieje i stanie się jakby przezroczystą.

Przystężyć kregi ciasta dwa posmarować cienko marmeladą malinową (może być lina), na to nałożyć masę orzechową i złożyć na siebie, przykryć trzecim i tak całość odwrócić, aby marmelada nie była przysięgnięta orzechami, ale znajdowała się nad nimi. Wierzch tortu przybrać dowolnie, t. j. posmarować lukrem, a na nim ułożyć gustownie połowiki orzechów, wąsko pokrajaną smażoną skórkę pomarańczową, odcieczone z syropu właśnie konfiturę, czekoladowe pastylki i t. p.

Lukier do tortu robimy jak następuje.

Owierć kilogram cukru kryształ zalać pół szklanką wody i mieszać zagotować, kiedy się zupełnie rozpuści, zdjąć z szumowiny, wcisnąć pół cytryny, zanurzyć w syropie łyżeczkę i zaraz ją wyłożyć w zimną wodę. Jeżeli syrop skrzepnie i da się w palcach zgnieść na ciasto, jest gotowy, jeśli się kruszy jest przesmażony. Gotowy syrop wylać w miskę i trzeć wałkiem czyszczytką w jedną stronę. Jeśli przy kręceniu wydaje odgłos klaskający, będzie niebawem dobry, kiedy zbieleje i zgęstnieje, jest gotowy. Smarować lekko, bo jest miękki. Kto chce mieć lukier zabarwiony, dodaje specjalną kupną farbę cukierniczą.

## KOTLETY Z GRZYBÓW.

10 dk grzybów suszonych umyć, ugotować, 15 dek białej bulii namoczyć w mleku lub wodzie, odcisnąć, razem z grzybami zmieć w masie czosnek, dodać zmieszanej w masie cebule posiekanej, dodać 1 jajko, sól, pieprzu do smaku, uformować kotlety, obtoczyć w bułce tartej posiepanej z mąką i smażyć na głębokim ogniu na tłuszczu białej bulii.

Smak z grzybów zaprawić mąką z masłem jako sos do kotletów. Ponieważ z 10 dek, sos byłby albo za mocny, albo było-

# Rewelacyjne odkrycia w dziedzinie badań przeprowadzonych w całym kraju nad PUDREM DO TWARZY

przez Komisję  
znanych specjalistów



Czterech wybitnych specjalistów ukończyło właśnie naukowe badania nad działaniem pudrów do twarzy na skórę. Stwierdzono, że najlepsze pudry zawierają siarniste cząstki, które pędzą i rozszerzają pory skóry, oraz sprzyjają tworzeniu się płam i wargów. Ale jednocześnie zostało dowiedzione, że Puder Tokalon zupełnie nie posiada tych siarnistych cząstek. Jest on zadziwiająco cienki i lekki, gdyż jest „steryczny” — przylega gładko i delikatnie pokrywając skórę cienką, prawie niewidoczną powłoką piękności. Puder Tokalon, sprępowany według oryginalnego francuskiego przepisu znakomitego paryskiego Puderu Tokalon, jest zmieszany patentowanym sposobem z Pianką Kremową i dlatego też trzyma się na

twarzy osiem godzin. Ani wiatr, ani deszcz lub pocenie się nie mogą zaszkodzić cudownej, matowej cerze, którą on nadaje. Zaczynaj dziś jeszcze stosować Puder Tokalon, gdyż jest on naukowo zbędny i absolutnie niezawodny.

by go za dużo, resztę można użyć na futrz na zapas albo do podlewania zrazów.

## MAKARON ZAPIEKANY

1/2 kilograma makaronu, albo kłuski zrobione z 1/2 kg mąki, ugotować, odciec, przebrać zimną wodą i zmieszać z czterema posiekanymi jajami, ugotowanymi na twardo.

Zagotować dobrą łyżkę masła z łyżką wody, rozebrać dwoma łyżkami mąki; rozprószyć gorącą wodą na gęsty sos, dolewając pod koniec zimnej, żeby nie był zbyt gęsty. Dodać kwaterek śmietany. 3 łyżki tartego sera litewskiego, zalać makaron na ogniotrwały półmisk, skropić masłem z bułeczką, zapiec w piecyku.

# Odpowiedzi ogrodnicze

Odpowiedź dla Krz-8, Kraków.

Zielone robaki, które pojawiły się na roślinie, hodowanej przez Sz. Panią, są to mszyce. Występują one na większości roślin pokojowych, zwłaszcza na liściach i młodych pędach, powodując ich zniekształcenie i skręcanie. Wysszając odżywke sok z rośliny, osłabiają ją lub niszczą zupełnie, o ile nie rozpoczniemy walki z tymi szkodnikami.

Doskonale działa aspryskiwanie całej rośliny silnym strumieniem wody za pomocą aspryski, co trzeba powtarzać kilkakrotnie, dopóki mszyce nie znikną. Zabójczo działa na mszyce aspryskiwanie odwarem machorki czy tej świeżych liści pomidora albo zmywanie całej rośliny wodą z mydłem.

Dobrym środkiem przeciwko mszcom jest obmywanie opanych roślin japońskim proszkiem przeciw owadom „Kato”.

H. P.

Odpowiedź dla p. „Włoszczęzna”.

1. Czy można na wiosnę wapnować ogródek kwiatowy, jeżeli nie uczyniono się tego na jesieni i w jaki sposób to zrobić?

Najpierw należy sprawdzić, czy w ogóle ogródek wapnowania wymaga i kiedy był

wapnowany ostatni raz, ponieważ nie należy wapna dawać nigdy częściej jak co 4 lata.

Wapnowania wymagają przede wszystkim gleby ciężkie, łatwo zaskorupiające się. Gleby lekkie, piaszczyste i słabo próchniczne wapnuje się rzadziej, ponieważ wapno powoduje rozkład, a jednocześnie stratę i tak skąpych zasobów próchnicy.

Czy ziemia ma dość wapna, sprawdzamy w ten sposób. Jeżeli zszczyta ziemi polana na talerzu kwasem np. 10% kwasem solnym, czy esencją octową — „zakpi” i zacząć ułatywać z niej pęcherzyki gazu, znaczy, że wapno jest w glebie w dostatecznej ilości.

Jeżeli kwas nie podziała, wapna brak. Wapnować można na jesieni, lub na wiosnę, lepiej jest na jesieni. Nie można jednak wapnować ziemi świeżo nawiezioną obornikiem, jeżeli więc dany był obornik na jesieni, to wapno należy dać na wiosnę i na odwrót.

Do wapnowania używa się wapna palonego, mielonego na proszek, które rozpyluje się na ziemię już spulchnioną i po wysiewie zagrabia się. Dawka wapna wystarczająca od 8—10 kg na 1 ar (100 m<sup>2</sup>).





# SERWETKA Z OPALU.

Fastrugujemy razem i nacągamy na tamborek lub ramkę dwie warstwy opalu, haftujemy wzór atłaskiem, ściąg dziergamy lub okrytką (bardzo gęstą). Po wykonaniu wzoru, niepotrzebny materiał obcinamy po lewej stronie roboty.

Serwetka taka najlepiej pasuje pod kryształowe wazoniki. Może być jednobarwna lub dwubarwna.

## VIM czyści wszystko



...cóżnie dobrać  
delikatne serwisy,  
jak kuchenne zlewy

Vim czyści delikatne przedmioty, nie niszcząc ich i nie rysując. Bez trudu usuwa wszelki brud.

Cena puszek 40 gr., paczki 20 gr.

Wyrób firmy SCHICHT-LEVER S.A.



**PIERWSZA LECZNICA**  
Kosmetyczna i chorób włosów  
Dr. Biernackiej i Dr. Kislewskiej  
Warszawa, Szopena 16

## PORADNIA MODY

8-to Krzyńska 17 m. 3.

Zaprasza Panią do obejrzenia najnowszych modeli wiosenno-letnich 1937 r. Poradnia służy fachową poradą, przeglądem żurnali, oraz adresami krawców. Dokształcające kursy kroju i szycia dla naszych klientek na miejscu.

# Posiadałam wszystko-prócz MIŁOŚCI!

*Tragiczna historia kobiety  
spragnionej miłości  
w pogoni za szczęściem*



„Posiadałam wszystko a czem kobieta może zamaryć—pieniądze, klejnoty, drogie tualety—wszystko prócz miłości. Byłam naprawdę nieszczęśliwa, zmęczona życiem w luksusowych hotelach w samotności. Żaden z mężczyzn nie oświadczył mi się—i wiedziałam dlaczego. Miałam bowiem brzydką cerę. Skóra moja była pokryta wargami i rozszerzonymi porami. Czegośkolwiek próbowałam, nie nie pomagało. Wtedy idąc za radą mego specjalisty—kosmetyka, spróbowałam Kremu Tokalon, koloru białego. Po kilku dniach skóra moja była już zwiniana i jaśniejsza. Po tygodniu zaś wszystkie rozszerzone pory i wargi znikły—i skóra moja stała się gładką, białą i delikatną. W krótkim czasie wyszłam zamużka za upragnionego mężczyznę.”



Krem Tokalon koloru białego (nie tłusty), spreparowany według oryginalnego francuskiego przepisu znakomitego paryskiego Kremu Tokalon, zawiera czysty krem i oliwę, które przenikają do porów i wydobywają na powierzchnię głęboko zakorkowany brud i kurz, których woda i mydło nie mogą osiągnąć. Inne składniki Kremu Tokalon koloru białego odywiają i odmładzają skórę; ściągają rozszerzone pory; czynią z najbardziej ciemnej i szorstkiej skóry gładką, białą i delikatną w ciągu 3-ch dni. Nawet w średnim wieku kobieta może osiągnąć świeżą, śliczną cerę z której niejedna młoda dziewczyna mogłaby być dumna. Szczęśliwy wynik gwarantujemy lub zwrot pieniędzy.

## INSTYTUT KOSMETYCZNO-LEKARSKI „IZIS” W WARSZAWIE

POD KIERUNKIEM HELENY BRZEZIŃSKIEJ

CENTRALA: ul. Żabia Nr. 4. Tel. 5-81-53

ODDZIAŁ: Marszałkowska 94, róg Nowogrodzkiej. Tel. 9-98-68

### WSZELKIEGO RODZAJU ZABIEGI KOSMETYCZNE

**Porady  
Wskazówki**

we wszystkich sprawach kosmetyki i leczenia, również drogą korespondencji.

co do używania odpowiednich dla danej cery: pudrów, kremów, szminek, mydeł itp.

## Dobra gospodyni idzie z postępem czasu

Nie trzeba siedzieć nad cerowaniem godzinami, skoro Cerolitem można to samo zrobić w przeciągu kilku minut.

Cerolit reperuje pocięzości, skarpetki, firanki i wszelkie tkaniny nowoczesnym sposobem lepiej, prędzej, mocniej i taniej!

Oryginalny Cerolit (czechowany przez Inst. Gospodarstwa Domowego), już jest do nabycia w całym kraju w skl. art. gospodarczych i drogeriach, w Warszawie również u Jabilkowich i we wszystkich oddz.

Spisano (w Łodzi — Piotrkowska 107). Do miejscowości, gdzie Cerolitu nie doszedł jeszcze do sprzedaży detalicznej, wysyłamy celem rozpowszechnienia nawet pojedyncze sztuki w przesyłce poleconej za pobraniem zł. 1.95. Płacić się przy odbiorze, bez dodatk. kosztów.

Wytw. Wynalazek. Patent. „Nowości Praktyczne”. Warszawa, Złota 37/127.



## PUNKTUALNE WPŁACANIE PRENUMERATY

GWARANTUJE PUNKTUALNE DORĘCZANIE PISMA



Wszystkich objeżdż, map i t. p. dostaną Państwo przez Automobilkub Polski, Warszawa, Aleja Szucho 10.

#### P. Hula.

Życzenia świąteczne składa się w same święta. Jeżeli znajomi mieszają w miejscu a żyjemy z nimi serdecznie, winujemy imieniom osobiste, jeżeli stosunki są ceremonialne, posyłamy bilet z życzeniami. Z życzeniami idziemy około godz. 5-ej, na wieczór idzie się tylko o ile się jest proszonym.

#### P. Nauczycielka.

Ceny królików wahają się bardzo w zależności nie tylko od gatunku ale pici i wieku. Zechce Sz. Pani zwrócić się w tej sprawie do p. W. Moryń Radomsko — Długa 45.

#### P. H. R.

Zapytanie skierowane zostało do p. Heleny Brzezińskiej. Maszku ani samej stosować nie radzimy, ani użyć się go tylko z kąpielą.

#### P. Podhalanie.

Powinna Pani zaufać lekarzowi, który przepisał „Opohemogen“, gdyż choroba porurowicza występuje jedynie po wprowadzeniu surowicy drogą pozajelitową, a więc przy zastrzykach. Przy wyjątkowym uczuleniu na surowiec po przyjęciu jej dostanie, może Pani co najwyżej mieć drobne, zupełnie białe dolegliwości i to nawet jest wysoco wątpliwym czy takowe wystąpią, to też radzimy przyjmować zalecone lekarstwo.

Dr J. E.

Kury sieloniczne prowadzi p. Czerwńska, wieś Gali, poczta Dobczyce (Małopolska) oraz informacji udzielić może p. Bagniewska, Warszawa, Czarnieckiego 19, która też prowadzi hodowlę.

Centralny Komitet dla hodowli drobiu: Warszawa, Kopernika 30, tamże redakcja czasopisma „Droń Polski“.

#### P. Słazocze.

List Sz. Pani do p. A. R. z powodu braku kół miejsca w „Skrytce“ prześlany bezpośrednio.

#### P. Zozia.

Wzór na haft do bluzki niebawem podamy, bo już nas Panie o to prosili. Jeżeli bluzka ma być letnia a popielata, to nadawać się będzie najlepiej etamina ale należy ją zdelikatyzować, bo się zbiega. Nadają się także bawełniana żółta, ale też się zbiega. Kolory niebieski lub różowy w odcienkach.

Co się tyczy sweterka, nie rozumiem pytania, proszę o dokładniejszy opis.

O synka nie trzeba się martwić, nie u wszystkich dzieci żółci wyrastają jednokrotnie wcześniej, dobrze było dawać mu chociaż raz na dzień łyżeczkę tranu, o ile go będzie chciał zjadać.

O emigranta można się starać dowiedzieć przez generalny konsulat polski w Argentynie w mieście Buenos Ayres.

#### Esan. Pani!

Zwracam się do Was z prośbą o polecenie mi na okres letni od 1 czerwca do 30 sierpnia, a może później i na stałe wykwalifikowanej kuchmistki do prowadzenia pensjonatu na 60 do 70 osób. Reflektuję jedynie na silną fachową, wyspecjalizowaną w tym kierunku, dobrze znającą swój fach, t. j. wykwinione gotowania, wypiek ciast i ew. pieczenia. Odpowiednia pomoc naturalnie zapewniona.

Miejscowość letniskowa do dworu na Podkarpaciu. Zgłoszenia prosilabym kierować wprost do Redakcji lub „Podkarpacie“.

#### P. Marysi z Brześcia.

List Pani poszedł do p. Brzezińskiej, o ile nie da porady, zwrócimy się do skrzynki.

#### P. Irena z Gdyni.

Przepis posłany bezpośrednio.

#### P. Nadzieja.

Adres przesyłamy za nadesłaniem znaczka.

#### Pani B. z Brześcia.

Podaliśmy niedawno (nr 3), podpunkt z kwadratami richelieu, kt. można doskonale zastąpić filetemi.

#### P. J. P.

Terminologicznie robót na drutach znajduje Pani w 4-ym nr. „Ja to zrobię“.

#### P. Bronisława S.

Skucrowane konfitury i soki najlepiej rozrzedzić i rozpuścić w ten sposób: nalać do naczynia, w którym się znajdują, kilka łyżek wody, wstawić soki czy faszankę w rondelku z ciepłą wodą i trzymać bez gotowania nieco na boku, dopóki się nie rozpuści.

Potem można wylać i zagotować. Po-

nieważ czytko się powtórnie cukruje, zrobieć to na krótko przed użyciem.

#### P. Maryli ze Starosielec.

Wyroby z tej włóczki należy prać w letnich mydłach. (Rozgotować mydło łagodnie albo płatków w wodzie, precedzić), wyprać z brudu, wypłukać w letniej wodzie z dodatkiem na litr wody łyżki amoniaku lub mocnego octu. Mocno wyścisnąć nie wykręcać przez płótno, nadać kształt odpowiedni, suszyć na prześcieradle.

Nie pisze Pani czy to są drobiazgi czy większe przedmioty. Większym sztukom dobrze zrobić przepuszczenie przez wyściankę, zależy bowiem na tym, aby wilgoć było jak najmniej, bo przy schnięciu włóczna nie zija. O liściach napiszemy w swoim czasie.

Reżta pytań odesłana do p. Brzezińskiej.

#### Pani I. Ska.

Informacje przesłane. Co się tyczy abonamentu tak jak Sz. Pani proponuje, niestety nie można.

#### P. Lolka C.

Chętnie udzielimy odpowiedzi po nadesłaniu adresu i marki. Sprawę kierujemy do lekarza, leczenie amatorskie może być szkodliwe.

## Nasza skrzynka

i hardzobym chciała, żeby ta dziewczynka dostała się w dobre ręce.

J. K. Lesio.

„Samotny rolnik 50 lat, z Poznańskiem, znający się na wszelkich czynnościach wchodzących w zakres rolnictwa i hodowli bydła poszukuje za umiarkowanym wynagrodzeniem odpowiedniej osoby nie wyklucającej karbowego. Zgłoszenia do Redakcji „Praktycznej Pani“ pod Samotny Rólnik.

Poszukuję osoby odpowiedzialnej do prowadzenia domu, znającej dobrze gotowanie, uczciwej i spokojnej, która by się też zajęła 6-letnim chłopcem, oboje rodzice pracują. Stała pnummeratorka Adres w Redakcji.

Poszukuję nauczycielki z językiem niemieckim, pogażana seminarium i muzyką, do trojga dzieci lat 9 i 8 (III oddział) i 5. Warunki do umowy. Irena Krecpiowska, maj. Peary, p-ta Bielek k/Płocka.

Serdecznie przepraszam Panią czytelniczki za to, że w ostatnich numerach Nasza Skrzynka jest traktowana tak po macoszemu. Artykuły ogrodnicze są tak aktualne, że musimy im przetrząsnąć więcej miejsca. Postaramy się w okresie świąt poprawić to zaniedbanie.

#### Szanowne Panie!

Jestem wyspecjalizowana w mleczarstwie, również znam gospodarstwo domowe jak i podwórko i wszelkie czynności rolnicze w zakresie tegoż, znam zyciele, roboty i t. p.

Reflektuję na prowadzenie mleczar. w majątku lub do sklepu mleczarskiego. Również zajmuję się prowadzeniem gospodarstwa t. j. kuchni i domu i w ogóle gospodarstwem w majątku lub u osób samotnych. Warunki bardzo skromne.

M. Bielecka, Przemyski ul. Prądyżyskiego 26/3.

#### Prenumeratorka z Pokucia.

Przed wszystkim nie używać ostrego potraw i napojów alkoholowych. Recepta smaczna płynem z 50 g. dziegciu, 25 g. słodkiej smietanki i 2 surowych żółtek. Rano zmieć letnią wodą mydłą. O wyniku proszę napisać.

Jaskółka.

#### Pani K. z Poznania.

Na białe uprawy skutecznie stosuje się nasładowki z wywaru korzenia tataraku. Jaskółka.

#### Szanowna Pani!

Może któraś z Pań dowie się przypadkiem, że jest bezdzietne małżeństwo które liczy na własność małą odroczkę. Marie umiera w sanatorium Ubespleczani, odcienie znikł. Nikt się nigdy o to dziecko nie upomniał. Matka tego dziecka była prawie 5 lat pomocniczką domową u mojej siostry.



# Najciekawsze audycje Polskiego Radia w Warszawie od dn. 7.III. -- 13.III.37 r.

## NIEDZIELA 7. III.

- 9.00 — Transmisja nabożeństwa z kościoła św. Krzyża w W-wie
- 10.30 — „Słynni dyrygenci — Bruno Walter” (płyty)
- 12.03 — Koncert rozrywkowy w wyk. Małej Orkiestry
- 15.00 — Pieśni ludowe w wyk. katowickiego Chóru męskiego
- 15.30 — „Audycja dla wsi”
- 16.00 — „Morwitan w piosence” — audycja słuchowiskowa
- 16.30 — „Pół godziny mandolin”
- 17.00 — Koncert symfoniczny (płyty)
- 19.00 — „Z mojego warsztatu”
- 19.20 — Koncert rozrywkowy
- 21.00 — Słuchowisko p. t. „Eksmisja”
- 21.30 — Recital fortepianowy Lazare Levy
- 22.00 — Orkiestra Tadeusza Seredyńskiego (ze Lwowa)
- 23.0 — Melodie taneczne (płyty)

## PONIEDZIAŁEK 8.III.

- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Aleksander Głazunow — kompozytor i dyrygent (płyty)
- 12.50 — „Wszystkie dzieci mają równą prawo do miłości matki” — pogadanka
- 15.15 — Koncert rozrywkowy (płyty)
- 15.55 — „Wszystkiego po trochu” — audycja dla dzieci
- 16.30 — Transmisja z Filharmonii Warszawskiej fragmentu Międzynarodowego Konkursu im. Chopina
- 17.00 — „Wiedza społeczna a życie społeczne: „Trzeba poznać rzeczywistość” — odczyt
- 17.15 — Koncert solistów
- 18.50 — „Kółka rolnicze na przedwiośniu” — pogadanka
- 19.00 — Audycja strzelecka
- 19.30 — Koncert rozrywkowy
- 21.00 — „Poeta i publiczność” — wieczór literacki
- 21.30 — Polska Kapela Ludowa Feliksa Dzierżanowskiego
- 22.00 — Koncert symfoniczny
- 23.00 — Melodie taneczne (płyty)

## WTOREK 9. III.

- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Łódzka orkiestra salonowa pod dyr. Teodora Rydera
- 15.15 — Wiazanki i pieśni operetkowe (płyty)
- 16.30 — „Pieśń w dialogu”
- 17.00 — „Dni powszednie państwa Kowalskich”
- 17.15 — Recital fortepianowy Haliny Sembrat
- 17.50 — „List pensjonarki” — monolog Tadeusza Hollendra
- 19.00 — „Dyskutujemy”: „Czy programy szkolne dla chłopców i dziewcząt powinny być jednakowe”
- 19.20 — „Jak się polka z polonезem biała” — audycja muzyczna
- 20.15 — Koncert symfoniczny ze Lwowa i Poznania

- 22.30 — „Lutnia Puszkina” — kwadrans przekładów Juliana Tuwima
- 22.45 — Muzyka taneczna
- ŚRODA 10.III.
- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Utwory Fryderyka Deliusa (płyty)
- 15.15 — Mała Orkiestra Polskiego Radia
- 16.10 — „Gdy wielu ludzi byli mali”: „Portret pana Hilarego” obrazek słuchowiskowy z dzieciństwa Jana Matejki
- 16.35 — Koncert w wyk. chóru męskiego „Hasło” K.P.W.
- 17.00 — „Walka ze szpiegostwem” — odczyt
- 17.15 — Koncert solistów
- 18.50 — „Dość pstrokać” — pogadanka
- 19.00 — „Akademik Smorgoński” — opowiadanie Juliana Ejsmonda
- 19.20 — Motywy hiszpańskie w muzyce francuskiej (płyty)
- 19.55 — Koncert zespołu Almar i Otten
- 21.00 — Koncert chopinowski w wyk. Angeliki Morales
- 21.30 — „Z twórczości kantatowej J. S. Bacha (z Wilna)
- 22.15 — Mała Orkiestra Polskiego Radia
- 23.00 — Melodie taneczne (płyty)

## CZWARTEK 11. III.

- 11.30 — Poranek muzyczny dla młodzieży szkół powszechnych
- 12.03 — Koncert popularny w wyk. ork. repr. K.P.W.
- 15.15 — Koncert w wyk. Orkiestry Symfonicznej P. R.
- 16.20 — „Marzec” — pogadanka dla dzieci starszych
- 16.35 — Muzyka dla dzieci (płyty)
- 17.05 — „Dzieci krzywdzone” — odczyt
- 17.20 — Koncert kameralny
- 17.50 — „Książka i wiedza”: O książce Zisheki „Japonia”

Polskie Radio bezpośrednio po ogłoszeniu akcji Pomocy Zimowej dla bezrobotnych oddało na usługi propagandowe tej wielkiej idei wszystkie swoje rozgłośnie, urządzając cały szereg odczytów, pogadek, reportaży, transmisji i t. p.

Niezależnie od tej akcji propagowania wśród społeczeństwa hasła Pomocy Zimowej Polskie Radio wzięło bezpośredni udział w akcji zbiórkowej funduszów na Pomoc Zimową, organizując z końcem stycznia wielką radiową wieczornicę taneczną. Przedłużono program radiowy do godz. 2.00 w nocy, usunęto z programu wszystkie audycje słowne, aby dać możliwość organizacjom społecznym urządzenia wieczorów tanecznych przy dźwiękach muzyki radiowej.

Na apel Polskiego Radia zareagowały przede wszystkim sfery nabożeństwa społeczeństwa. Związki społeczne na prowincji organizowały zabawy na Pomoc Zimową, biorąc często za biletów wstępu nie więcej niż 5 gr. Z tych drobnych ofiar zebrano się — jak dotychczas — 11.710 zł 60 gr.

Jak wynika z korespondencji nadesłanej do Polskiego Radia urządzono ponad 500 radiowych wieczornic tanecznych w całym

- 19.55 — Koncert rozrywkowy (z Wilna)
- 21.00 — Transmisja z Filharmonii Warsz. finału III Międzynarodowego Konkursu im. Fryderyka Chopina
- 23.00 — Muzyka lekka (płyty)

## PIĄTEK 12.III.

- 11.30 — Audycja dla szkół
- 12.03 — Koncert orkiestry mandolinistów im. Moniuszki z Welnowa
- 12.50 — „Przed świętami na wsi” — pogadanka
- 15.15 — Koncert rozrywkowy (płyty)
- 16.15 — Rozmowa z chórami ks. kapelana M. Rękasa
- 16.30 — Wiazanki melodii filmowych (płyty)
- 17.00 — „Z sieciami na morze” — felleton
- 17.15 — Franciszek Schubert: Trio Es — Dur op. 100
- 17.50 — „Encyklopedia mówiona”
- 19.00 — „Emigrant” — epizod z noweli
- 19.20 — „Z pieśnią po kraju”
- 19.45 — „Obój, rożek i fagot” — pogadanka
- 20.00 — Transmisja z Filharmonii Warszawskiej finału III Międzynarodowego Konkursu im. Fryderyka Chopina

ok: 22.00 — „Kaprys kobiety” — skecz

## SOBOTA 13.III.

- 11.30 — „Śpiewajmy piosenki”
- 12.03 — Muzyka włoska
- 14.30 — Wesoła audycja dla dzieci
- 15.15 — Koncert rozrywkowy (płyty)
- 16.15 — Z utworów Adolfa Adama
- 17.00 — Koncert solistów
- 19.00 — Audycja dla Polaków z zagranicy
- 19.30 — „Wiosna w Italii” — audycja muzyczna
- 21.00 — Koncert wieczorny
- 22.00 — „Lekarz pod nożem” — antologia tekstów satyrycznych

kraju, z udziałem przeszło 21.000 osób.

Ciekawe jest, że apel radia znalazł żywy oddźwięk wśród Polaków zamieszkających zagranicą, którzy urządzili przy odbiorcach radiowych nastawionych na polskie stacje radiowe szereg zabaw tanecznych. Z Francji np. robotnicy z portu Metz przysłał 275 franków, z terenu Wolnego Miasta Gdańska robotnicy z Brzeźna — 14 guldenów, a z Litwy kowieńscy studenci Polacy, nie mogąc bezpośrednio nadesłać ofiary na Pomoc Zimową do Polski, zrobili to za pośrednictwem jednego ze swych kolegów zamieszkałego w Belgii.

Prawdopodobnie suma uzyskana z radiowej wieczornicy tanecznej na Pomoc Zimową dla Bezrobotnych osiągnie cyfrę 15.000 zł, gdyż datki jeszcze w dalszym ciągu napływają.

W ciągu kilku najbliższych dni zbierze się jury konkursu, urządnego z okazji wieczornicy. Jury przyzna związkowi społecznemu nagrody w postaci odbiorników radiowych, za najlepsze wyniki finansowe uzyskane w najciekawszych warunkach.

Tak gorące serca radiosłuchaczy zwalczają mróz.

Radiosłuchacze na Pomoc Zimową.



81 P. P. Nocna kuszula męska bez kołnierza.

82 P. P. Nocna koszula męska raglanowa z kołnierzykiem, umieszczona na tablicy kroju i kalesony (84 P. P.) rozmiar 39.

83 P. P. Dzienna koszula męska.

85 P. P. Elegancki szlafrok dla pana, zrobiony z flory.

80 P. P. Skromny szlafroczek z lekkiej wełny, zapinany na guziki.



86 P. P. Szlafrok w groszki z długim rękawem i klapami.

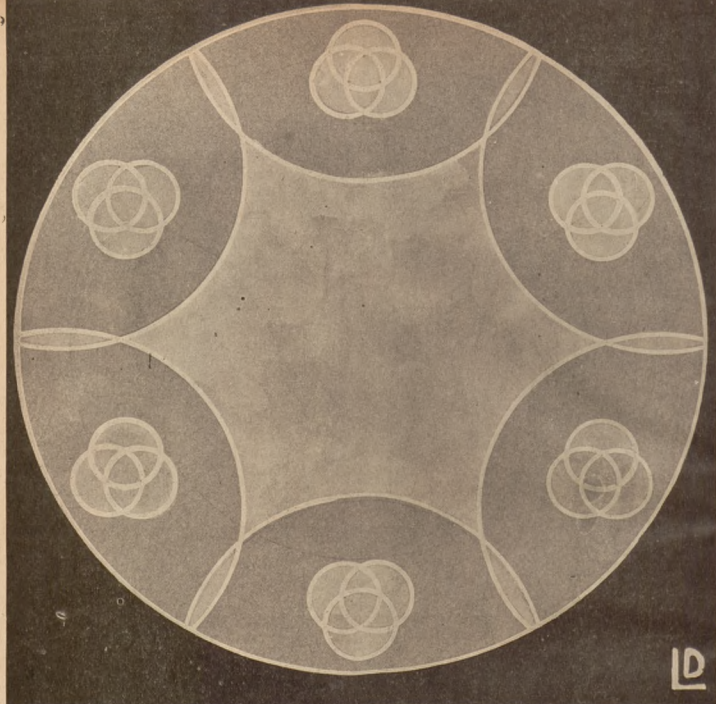
87 P. P. Elegancki spód pod lekkie suknie, przybrany koronką.

89 P. P. Deseniowy komplecik z opalu przybrany ciemniejszą plisą.

88 P. P. Nocna koszula rękawki bufiaste.

90 P. P. Elegancki komplecik z lavable.





# serwetka z opalu aplikacja - ścieg dziergamy -

## CENY OGŁOSZEŃ:

Ze mniejszej wysokości 1 milim. przez szerokość 1 łomu — w 1 kłacie — 70 gr., za tekstem — 50 gr., drobne 20 gr. za wyraz, dla pozostających pracy 10 gr. za wyraz. Kolumna dzieli się na 3 łomy: szerokość łomu 63 milim., wysokość 270 milim.

**UWAGI:** Okazy, które zaradniczo nie zmieniają treści ogłoszenia, nie upoważniają do zgłoszenia zwrotu gotówki, ani też nie zobowiązują Administracji do bezpłatnego powtórzenia ogłoszenia. — Uzasadnione reklamacje będą uwzględnione, o ile zostaną wniesione do dni ośmiu od daty skazania się ogłoszenia. — Podwyżka cen ogłoszeń może nastąpić w każdym czasie i obowiązująca będzie również te ogłoszenia, które zostały zamówione poprzednio, o ile były z góry zaakceptowane. Wydawnictwo zastrzega sobie prawo nie umieszczenia całego ogłoszenia w całości jego części bez podania powodów.

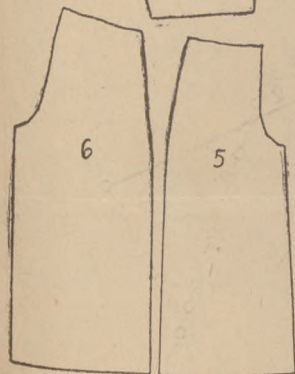
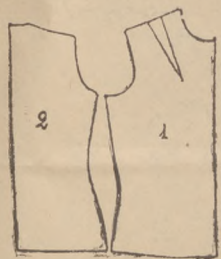
Redakcja i Administracja — Warszawa, Solec 87. Tel. 5-87-03, 2-14-18 i 6-26-44.

Filja: Świętokrzyska 17. Tel. 6-76-72.

W razie wypadków, spowodowanych siłą wyższą, przeszkód w zakładzie, strajków i t. p., wydawnictwo nie odpowiada za regularne dostarczanie planu i abonamentu oraz ma prawo domagać się niedostarczonych numerów lub odszkodowania.

Redaktorka **ANTONINA DEMBIŃSKA**

WYDAWCA: TOWARZYSTWO WYDAWNICZE „BLUSCZ”, WARSZAWA.  
Druk i litografia w Zakładach Graficznych Towarzystwa Wydawniczego „Bluszc”, Warszawa, Solec 87.

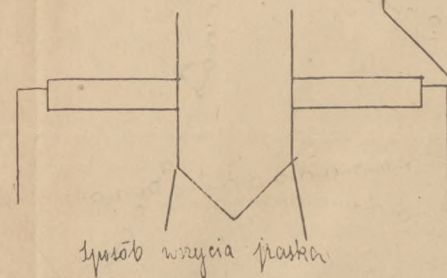
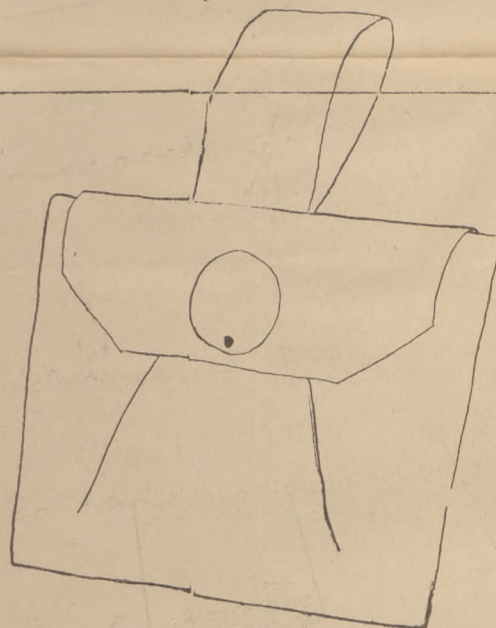
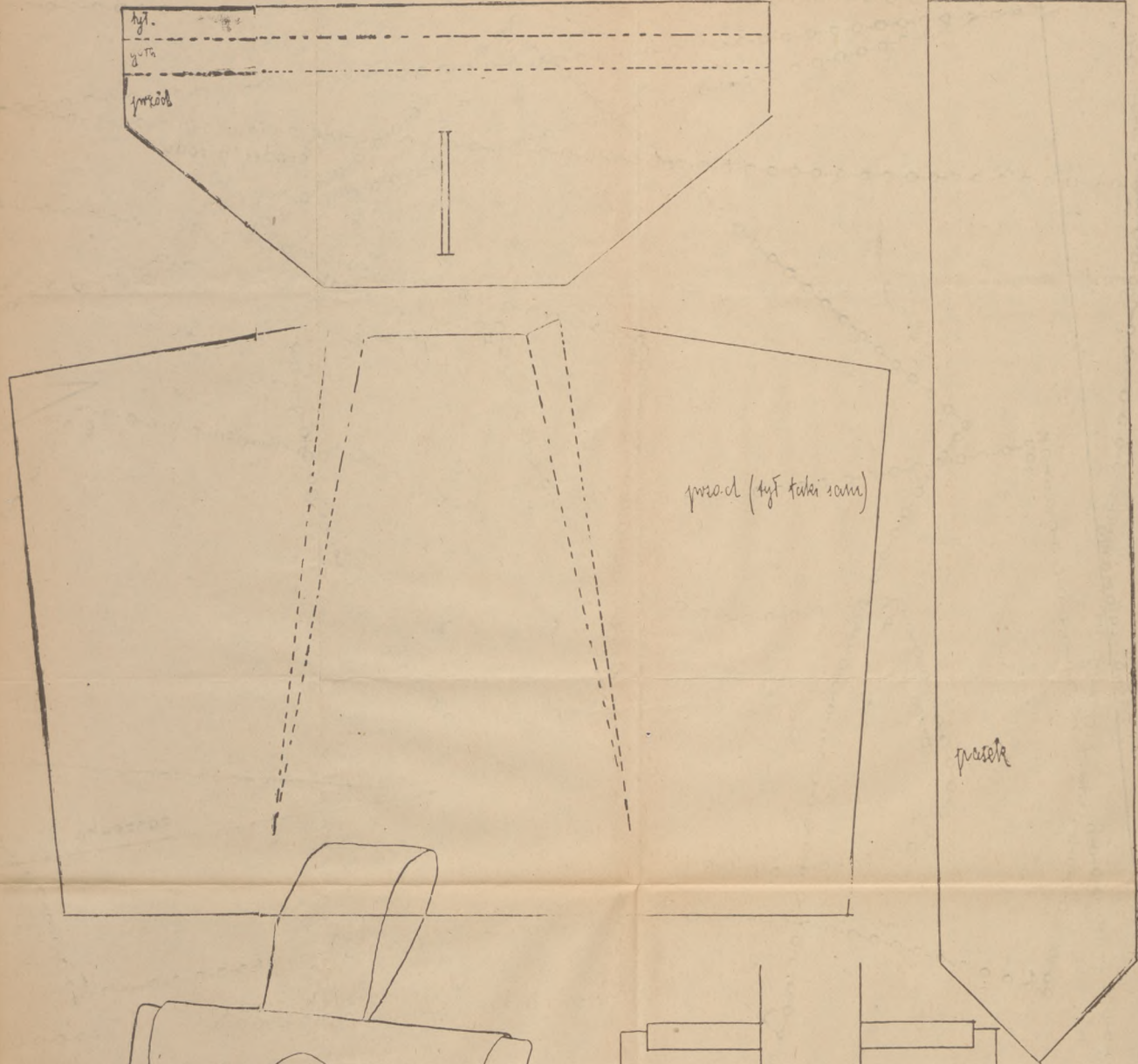


# Pizama damska

Ilość materiału  $3\frac{1}{2}$  m  
szerokości 80cm

Obw. gorsu: 48cm.  
„ bioder: 54cm.

1. przód bluzki
2. tył bluzki
3. rękaw
4. kołnierz
5. przód spodni
6. tył spodni



torbka spacerowa  
z zamru lub aksamitu. 10



